Urlaubsmagazin Bautzen

Dowolowy magacin za Budyšin



mit Stadtplan

Streifzug durch Bautzen,
die Stadt der Sorben und Türme

oberlausitz.

BAUTZEN
BUDYŠIN

Bautzen – Veranstaltungshöhepunkte

Ab Mitte Januar
Vogelhochzeit – Ptači kwas
Sorbischer Brauch – Aufführungen im Sorbischen National-Ensemble ab Mitte Januar für Kinder und Erwachsene

Fünf Wochen vor Ostern
Bunter Sorbischer Ostereiermarkt mit der Ausstellung »Schönstes Sorbisches Osterei«
Neben dem Beschauen & Erlernen sorbischer Verziertechniken wird das »Schönste sorbische Osterei« im Haus der Sorben gekürt. Es wird gehörig gefachsimpelt, denn rund um die kleinen Kunstwerke gibt es viele Kniffe und selbst erdachte hilfreiche Werkzeuge.

April
Ostern in Bautzen
Das traditionelle deutsch-sorbische Osterfest hat in Bautzen besonders viele und farbenfrohe Osterbräuche. Schon ab fünf Wochen vor dem Fest kann man an Wochenenden Künstlern beim Eierverzieren zusehen. Es gibt nicht wenige Sammler für diese begehrte Volkskunst, bei der in vier verschiedenen Techniken Muster auf ausgeblasene Hühnereier aufgebracht werden. Höhepunkte sind am Ostersonntag die Osterreiterprozession und das Bautzener Eierschieben am Protschenberg mit dem Ostermarkt.

Anfang Mai
Kneipen – Live
Da wieder in über 20 Gastlichkeiten Live-Musik und Unterhaltung locken, sollten sich Musik- und Genussfreunde diesen Termin schon fest vormerken! Natürlich dürfen so viele Lokalitäten ausprobiert werden, wie man an einem Abend gerade schaffen kann. Dieser gesellige Höhepunkt lockt nicht nur Musikfans verschiedener Genres in Bautzens Altstadt, welche mit einer deutschlandweit seltenen Kneipendichte aufwartet.

Ende Mai
Bautzener Frühling
Das traditionelle Stadtfest hält ein buntes Kulturprogramm bereit mit Handwerker- und Trödelmarkt, Straßentheater, Live-Musik, Kinderfest, Gastronomie und vielem mehr. Am Samstag ist die Innenstadt fest in der Hand sich präsentierender Vereine.

Ende Mai bis Ende August (mittwochs)
Bautzener Orgelsommer

Pfingsten
Internationales VW-Pfingsttreffen
auf dem Flugplatz

Juni
Lange Nacht der Kultur

21. Juni
Fête de la Musique
offenes Musikfest für alle Stilrichtungen

Mitte Juni bis Mitte Juli
Bautzener Theatersommer im Hof der Ortenburg
»Das Dschungelbuch« – Familienstück nach dem Roman von Rudyard Kipling

Juni bis August (samstags)
Kulturgarten
Sommerliches Open-Air-Event des Sorbischen National-Ensembles

Anfang Juli (alle zwei Jahre, ungerades Jahr)
Internationales Folklorefestival

Anfang August (alle 2 Jahre, gerades Jahr)
Lausitzer Musiksommer
mit Musik-Veranstaltungen in Bautzen und in der Region

Anfang August
Bautzener Flugtage
Sachsens größte Flugschau

August bis Anfang September
Bautzener Senfwochen
Original Bautz'ner Senfspezialitäten – heiter – pikant – feurig – serviert in den Restaurants der Stadt

Ende August / Anfang September
Altstadtfestival »Wasser, Kunst, Licht«
Tausend Jahre Geschichte werden in der Oberlausitzer Stadt als beeindruckendes Event präsentiert. In verwunschenen Gassen warten unvergessliche Augenblicke auf die ganze Familie.

Mitte September bis November
Lausitzer Fischwochen
Veranstaltungen und Kulinarisches rund um den Lausitzer Fisch, in der Region um Bautzen

Mitte September, Sonntag
Tag des offenen Denkmals
Baudenkmäler, die sonst nicht öffentlich zugänglich sind, haben für Besucher geöffnet.

Anfang Oktober
Erntedank-Kneiperdank

Anfang November
Bezaubernder Einkaufs- und Erlebnisabend
Am Samstag bei Fackelschein mit vielen Überraschungen

Freitag vor dem 1. Advent bis 4. Advent
Bautzener Wenzelsmarkt
Weihnachtsmarkt mit umfangreichem Kulturprogramm, umrahmt von der romantischen Bautzener Altstadtkulisse

2. Adventswochenende
Historischer Weihnachtsmarkt in der Mönchskirchenruine



Bautzen feiert

Aktuelle Informationen und Beratung zu einzelnen Veranstaltungen
Telefon: 03591 42016, www.bautzen.de
Siehe auch monatlich erscheinende **»Bautzener Termine«**, erhältlich in der Tourist-Information

Schau hier, was heute los ist!

Änderungen und Irrtümer vorbehalten,
Stand Stand 22. August 2026



NEU: Bautzener Sagenpfad mit 10 Stationen, 2,5 km, 30 Minuten Hörerlebnis auf Deutsch und Obersorbisch – siehe S. 29

Bautzen erleben

Bautzen ist die Stadt der vielen Möglichkeiten. Hier finden Entdecker spannender Geschichte(n) ebenso ihr Dorado wie all jene, die sich in der freien Natur am wohlsten fühlen. Die frühere Hauptstadt der Oberlausitz mit ihrer bekannten sorbischen Volkskultur lockt mit Turmbesteigungen, dem Schloss Ortenburg, neun Museen, einem Saurierpark, sagenhafter Kneipenkultur und ausgiebigem Einkaufsbummel in oft historischen Gewölben. Hier genießen Gäste der über 1 000-jährigen Stadt Tage der Erholung und Freizeitvergnügen.

Die mittelalterliche Altstadt Bautzens verzaubert Bewohner wie Besucher mit dem Flair längst vergangener Zeiten. Das Besondere bei einem Besuch: Die Geschichte der Stadt ist überall erlebbar. 17 Türme, blühende Parks, historische Denkmäler, monumentale Kirchen und andere geschichtsträchtige Gebäude machen hier jeden Rundgang zu einem unvergesslichen Erlebnis. Zeit, um die Erinnerungen zu speichern, finden Besucher in einem der gemütlichen Hotels, die mit Gastfreundlichkeit und regionaler Küche aufwarten – so wie übrigens alle Gastronomiebetriebe Bautzens.

Da es bei so einer großen Auswahl an Aktivitäten schwer ist, das beste Angebot für sich selbst und die Familie herauszusuchen, gibt es in diesem Heft viele Tipps zur Orientierung. Diese leiten von Sehenswürdigkeit zu Sehenswürdigkeit und zeigen auf den ersten Blick, was Stadt und Umgebung zu bieten haben. Da vor allem Begegnungen so eine Stadt lebendig halten, ist vielleicht eine Stadtführung ein guter Start für eigene Erkundungen.

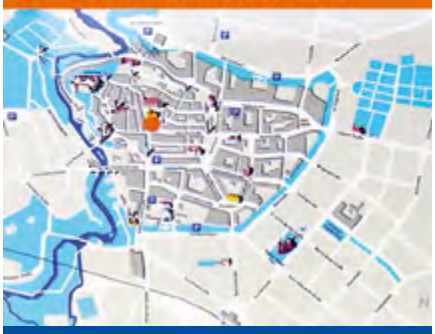
Oberbürgermeister der Stadt Bautzen

Nicht verpassen

- Tourist-Info besuchen, Infos zu Veranstaltungen und Ausflügen holen, Stadtplan mitnehmen
- Zweigeteilten Dom St. Petri bewundern, Alte Wasserkunst und Reichenturm besteigen, Aussicht genießen
- An der Stadtmauer entlangwandern, Blick über die Landschaft streifen lassen
- Protschenberg beim ausgedehnten Spaziergang erkunden, gegenüberliegende Ortenburg und das tiefe Spreetal bestaunen
- Ticket für das Sorbische Museum kaufen, Audio-Guide ausleihen und in die sorbische Kultur eintauchen
- In das Stasi-Gefängnis eintreten, die Schicksale von Insassen kennenlernen
- Tradition in Bautzen schmecken, Senfladen besuchen, sich durch das Bautz'ner-Sortiment probieren
- den Stausee entdecken, auspowern auf Land und Wasser, entspannen am Strand
- Dinos im Saurierpark besuchen und das »Geheimnis der vergessenen Welt« enträtseln
- Fahrrad ausleihen und auf dem Spreeradweg bis Mönchswalde radeln oder eine andere Bautzen-Tour auf outdooractive.com ausprobieren

BAUTZEN
BUDYŠIN

Viele Türme. Gute Aussicht.



Inhaltsverzeichnis

Bautzen

Stadt der Türme und Geschichten 4

Stadt mit sorbischem Herzen 16

Oberlausitzer Familienfreizeit und Erholung 27

Stadt der Sinne und Genüsse 38

Adressen ..... 23 u. 26

Stadtplan ..... 24 u. 25

Übersichtskarte Urlaubsregion Oberlausitz ..... Rückseite

Stadt der Türme und Geschichten





Mach mit!

Haben Sie in Ihrem Bautzen-Urlaub bereits tolle Fotomotive gesammelt?

+ Dann teilen Sie Ihre kreativen Schnappschüsse und eindrucksvollen Impressionen in den sozialen Medien mit den Hashtags **#bautzen** und **#visitbautzen**!
+ Wir freuen uns auch, wenn Sie uns verlinken, denn wir teilen gern die schönsten Aufnahmen in unseren Kanälen.

@bautzen.de @stadtbautzen



Wo der Glaube die Menschen verbindet

Tipp

+ Bautzener Orgelsommer im Dom St. Petri
  Pfingsten bis Ende August
  mittwochs 19:30 Uhr
+ Domvespern
  Pfingsten bis Ende September
  samstags 17:15 Uhr
+ Mittagsmusik mit anschließender halbstündiger Domführung
  Pfingsten bis Ende September
  dienstags 12 Uhr
+ Orgelführungen
  ganzjährig auf Vorbestellung
  michael.vetter3@gmx.de
+ Orgelmusik zum Advent im Kerzenschein
  jeden Samstag im Advent
  um 16 Uhr (Bautzener Dom-Orgelmusik auf CD erhältlich!)

Kontakt

Dom St. Petri
Fleischmarkt 6 | 02625 Bautzen
Telefon evangelisch: 03591 369710
www.st-petri-bautzen.de
Telefon katholisch: 03591 31180
www.dompfarrei-bautzen.de

Der Dom St. Petri birgt Geschichten, die begeistern

Wenn die vier Orgeln des Doms St. Petri erklingen, ist die Handwerkskunst sächsischer Meister zu hören. Zwei von ihnen stammen von der Bautzener Firma Eule. Doch nicht nur das begründet einen Besuch in der Kirche mit dem über 500 Jahre andauernden Simultaneum. In all der Zeit haben sich schließlich genügend Geheimnisse und Schätze rund um das Gemäuer angesammelt, die entdeckt werden wollen.

Seit 1524 teilen sich Menschen evangelischen und katholischen Glaubens das Gotteshaus, das am höchsten Punkt der Bautzener Innenstadt steht. Der spätgotische Bau gilt damit als die früheste und in den neuen Bundesländern einzige Simultankirche. Sie steht zwei Konfessionen gleichermaßen zur Verfügung. Und einzigartig geht es auch bei der genaueren Betrachtung des Kirchenschiffes weiter. Das wohl einprägsamste Merkmal ist der Knick in seiner Längsachse. Wie es zu diesem kam, ist nicht vollends geklärt. Fest steht aber, dass einst ein zweiter Turm geplant war, der ebenso über die Dächer der Stadt ragen sollte. Gebaut wurde jedoch nur einer, das zweite Treppenhaus blieb unvollendet. Das Stichwort Turm führt die Besucher sogleich zu einer weiteren Besonderheit: Familie Kuschel hat sich 83 Meter über dem Boden eingerichtet und wohnt oben im Domturm. Schon Dieter Kuschels Urgroßvater lebte hier – das Ehepaar setzt diese Tradition in vierter Generation fort und öffnet seine Türen an an Wochenenden und Feiertagen von Ostern bis zum zweiten Sonntag im Dezember regelmäßig für Aussichtshungrige.



Einen Steinwurf entfernt von der Kirche, die 1813 Napoleons Truppen als Lazarett, Magazin und Pferdestall diente, befindet sich die Domschatzkammer. Viele der Schätze, die während eines Gottesdienstes auf dem katholischen Hauptaltar im Dom zu sehen sind, haben unter der Woche hier ihren Platz; darunter Skulpturen, Reliquien, bestickte Gewänder und kostbare Gläser.

Alte Wasserkunst und Schiefer Reichenturm



Hoch hinaus in der Stadt der Türme

Bautzen ist die Stadt der Türme. Ihr ganz besonderes Wahrzeichen ist die Alte Wasserkunst, eine über 500 Jahre alte Symbiose aus Verteidigungsturm und Trinkwasser-Pumpwerk. Als technisches Museum und Aussichtsturm empfängt sie jährlich tausende Besucher und ist Bautzens meistfotografiertes Bauwerk. Man findet sie auf Gemälden, ungezählten Postkarten und auch auf Souvenirs. Lange dienten ausgebohrte Baumstämme als Leitungen, die unter dem mittelalterlichen Pflaster zu 86 Röhrentrögen in der Stadt führten.

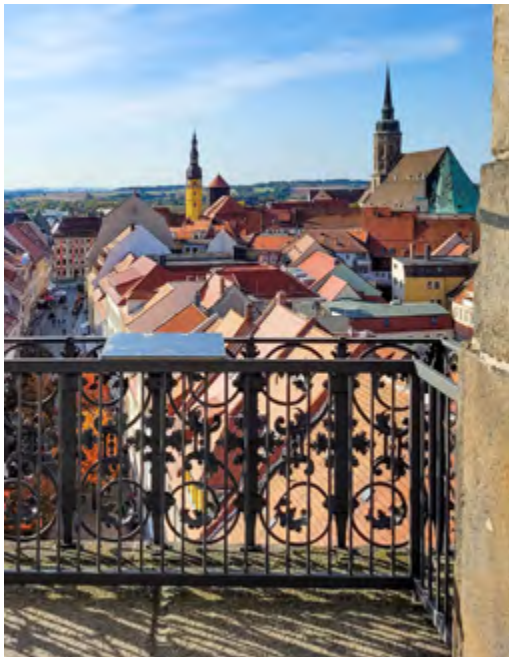
Statt der mittlerweile stillgelegten Pumptechnik treibt die Spree heutzutage einen Generator zur Stromerzeugung an. Für Gäste unsichtbar dreht sich ein unterirdisches Wasserrad. Der »Röhrenmeister« Tilo Rosjat ist Wassertechniker und hält seit Jahrzehnten die Anlage instand. Die regelmäßigen Wartungsarbeiten, wie Lager ölen, den Rechen säubern und den Wasserzufluss regeln, erledigt er außerhalb der Öffnungszeiten, wenn keine Besucher da sind. Die aber können zu den Öffnungszeiten von der Aussichtsplattform in 57 m Höhe einen Blick auf die noch junge Spree werfen, die Technik bestaunen und beim »Röhrenmeister« einen Kaffee trinken. Selbst eine kuriose Trödelecke gibt es. Und gelegentlich finden im Garten vor der Wasserkunst kleine Festlichkeiten und Musikabende statt.



Nachtansicht Mühltor und Alte Wasserkunst

Tipp

Die Tourist-Information bietet ein attraktives Kombiticket für beide Türme, das Museum Bautzen und das Sorbische Museum (ab 10 €).



Blick Richtung Western aus der steinernen Laterne

Am östlichen Altstadtrand geht es steil nach oben – ganze 135 Stufen. Dann steht man in der steinernen Laterne des 53 m hohen Reichenturmes, von dem man einen grandiosen Rundblick bis zu den Bergen Czorneboh und Mönchswalder hat. Früher schützte er eines der beiden östlichen Stadttore. Der Reichenturm gilt auch als der »Schiefe Turm« von Bautzen. Seine barocke Haube aus Lausitzer Granit ließ ihn ab dem Beginn des 18. Jahrhunderts schiefer und schiefer werden. Heute ist er um gute 1,44 m geneigt.



Kontakt

Alte Wasserkunst
Wendischer Kirchhof 2
02625 Bautzen
Telefon: 03591 41588
www.altewasserkunstbautzen.de
Öffnungszeiten:
April bis Oktober: 10 – 17 Uhr;
November bis März: 10 – 16 Uhr,
Freitag Ruhetag;
Januar: nur an Wochenenden 10 – 16 Uhr

Reichenturm
Reichenstraße | 02625 Bautzen
Telefon: 0172 4452552
www.tuermerin-bautzen.de
Öffnungszeiten:
April bis Oktober: täglich 10 – 17 Uhr



Geheimnisse und Ausblicke – Der Matthiasturm

Der Matthiasturm wurde von 1483 bis 1486 erbaut und war bis zum Ende des 18. Jahrhunderts der einzige Zugang zur landesherrlichen Ortenburg, dem Sitz der Landvögte der Oberlausitz. Seinen Namen erhielt er von dem neun Meter hohen und vier Meter breiten, prächtigen Sandsteinrelief über dem Tor, welches dem ungarischen König Matthias Corvinus gewidmet ist. Im Tordurchgang ist außerdem das Prinzenwappen von Sigismund Jagiello angebracht, Landvogt der Oberlausitz von 1504 bis 1506 und späterer König von Polen. In die Burgmauer links hinter dem Turm sind zwei steinerne Köpfe eingemauert, nach der Sage ein Liebespaar, dem ein schreckliches Schicksal widerfuhr. Im Rahmen der Stadtführung »Bautzener Altstadtgeheimnisse« gelangt man über die ehemalige Wachstube und die im 30-jährigen Krieg zerstörte Georgskapelle bis auf die obere Plattform des Turmes, wo sich ein weiter, besonders in den Abendstunden unvergesslicher Ausblick über die Dächer von Bautzen offenbart. Zurückgekehrt, führt die Tour weiter durch einen Geheimgang in den riesigen Rathauskeller und erzählt von kuriosen, spannenden und auch nachdenklich machenden Ereignissen aus der Bautzener Stadtgeschichte. Wer vor ausgetretenen Turmstufen, luftiger Höhe, düsteren Kellern und Spinnweben keine Angst hat, kann hier viel Unbekanntes erfahren – ein Tipp für Geburtstagsfeiern, Klassentreffen, Firmenausflüge und viele andere Gelegenheiten. (Infos unter 03591 42016).



Georgskapelle im Turm



Stadtführung »Altstadtgeheimnisse«



Stadterkundung mal anders

Eingang zur Domschatzkammer im alten Bischofspalast

SmartGuide



Bautzen im Ohr

Mit dem viersprachigen Audio-Guide (D, EN, CZ, PL) lässt sich die Stadt der Türme über die App smartguide ganz einfach digital entdecken. Ob Inspiration, Reisevorbereitung oder Erkundungstour, der knapp zweistündige Audio-Rundgang führt zu Bautzens wichtigsten Sehenswürdigkeiten. Besonders für Individualreisende ist die App eine praktische und kostenfreie Möglichkeit, Städte zu erkunden. Das Angebot ist online nutzbar oder kann kostenpflichtig heruntergeladen werden. In der App werden zudem viele andere Städte angeboten, wie zum Beispiel Bautzens tschechische Partnerstadt Jablonec und die anderen fünf Städte des Oberlausitzer Sechsstädtebundes. Bislang gibt es vier Touren, von denen eine barrierefrei ist. Bereits in Vorbereitung sind zwei weitere Rundgänge, welche z. B. die malerische Seidau, einst ein eigenes Dörfchen unterhalb des Protschenberges und den Ortsteil Kleinwelka Interessierten näherbringen. Letzterer ist in der Tradition der Herrnhuter Brüdergemeine errichtet worden, zeigt mit z. B. Schwesternhaus, Kirchsaal oder Gottesacker eindrucksvolle besuchbare Orte.







In einer Tour das Schönste

Stadtrundfahrt – ein schöner Überblick mit persönlicher Note

»Bitte Platz nehmen, schauen und staunen!« heißt es zu Beginn der Rundfahrt durch die sorbische Metropole, die in der Hauptsaison (April bis Oktober) fast täglich stattfindet. In einer so hochinteressanten wie unterhaltsamen Stunde mit einem lokalen Stadtführer, inklusive spannender Geschichten und Geheimtipps, zeigt sich Bautzen auf authentische Weise. Es gibt einmalige Blicke auf die schönsten Stadtvillen wie auch auf berüchtigte Gefängnisse und magische Panoramasichten von der Friedensbrücke oder vom Protschenberg aus – letzterer bietet beim Fotostopp einen herrlichen Blick auf die altehrwürdige Ortenburg.

Damit die Stadtrundfahrt optimal in den Urlaubsplan passt, lassen sich Touren zu Wunschterminen und erweitert auf 1,5 Stunden buchen – wie wäre es mit einer kleinen Brauerei-Führung oder einer Senfverkostung in einer historischen Bautzener Mühle? Die Stadtrundfahrten lassen sich je nach Zeit, Interessen und Gruppengröße flexibel gestalten (Minibus bis 8 Plätze, Kleinbus bis 24 Plätze).

1000 Schritte oder die Geheimnisse des Nachtwächters

Nahezu täglich, Punkt 12 Uhr mittags, können Interessierte ohne Voranmeldung im Herzen Bautzens zu einer 90-minütigen geführten Stadttour aufbrechen. Vorbei an schmucken Patrizierhäusern, geschichtsträchtigen Türmen und historischen Stadtbefestigungen, durch malerische Gassen und Winkel, mit einem kurzen Blick in den Dom St. Petri, die größte Simultankirche Deutschlands, heißt es: »1 000 Schritte durch 1 000 Jahre« aufregender Stadtgeschichte.

Über 40 engagierte Stadtführer begleiten interessierte Gäste das ganze Jahr über durch unsere Stadt. Einige schlüpfen gar in historische Rollen, führen ihre Gruppen als Türmer, Leibarzt oder Geschichtenerzählerin durch die Gassen Bautzens. Unter ihnen gibt es drei Nachtwächter, welche über den Sommer montags, mittwochs und samstags zu unterhaltsamen Abendrundgängen einladen. Also »Hört, Ihr Leute ...!«, was z. B. Nachtwächter Albrecht von seinen Aufgaben zu erzählen weiß: Ruhe und Ordnung kontrollieren, Diebe stellen und Ausschau halten, ob es nicht gar irgendwo brennt. Für das letzte Augustwochenende 2027 hat er große Pläne, er organisiert das Jahrestreffen der gesamten Nachtwächter- und Türmerzunft, was erstmals hier in Bautzen stattfindet.

Tipp

Ob Ostersonntag den Osterreitern hinterher oder bei einer 90-minütigen Panoramatour mit fünf Fotostopps – mit z. B. Sieber-Tours gibt es unterwegs viel zu entdecken.

Kontakt

Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Hauptmarkt 1 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 42016
touristinfo@bautzen.de

Stadtrundfahrten:
April bis Oktober: Mo. – Sa. ab 11 Uhr (zusätzlich Adventssamstage), mittwochs und freitags auch mit Besuch der Hammermühle; auf Anfrage Rundfahrten ab 6 oder 12 Personen zum Wunschtermin (60 oder 90 Minuten)

Stadtführungen:
»1 000 Schritte durch 1 000 Jahre Bautzen«
April bis Oktober: täglich 12 Uhr (weiterhin auf Vorankündigung oder per Audio-Guide) ab Tourist-Info
November bis März: Sa. 12 Uhr;
»Turmplauderstunde« ab Tourist-Info
April bis Oktober: Fr. 20 Uhr;

Infos und Buchung:
www.tourismus-bautzen.de oder
Telefon: 03591 42016

öffentliche Führungen und Rundfahrten

Gruppenangebote

Anzeige



Die Comtesse zu Bautzen

Stadtführung mit Charme, Humor und Geschichte

Erleben Sie Bautzen auf ganz besondere Weise! Als elegante Comtesse gekleidet, entführt Silke Rogalla ihre Gäste mit viel Charme, Humor und erzählerischem Talent in die faszinierende Welt der Bautzener Altstadt. Freuen Sie sich auf unterhaltsame Stadtführungen voller spannender Geschichten, geheimnisvoller Legenden und überraschender Einblicke in die Vergangenheit.

Bei der Comtesse wird Geschichte lebendig: Es darf gelacht, gestaunt und mitgeraten werden. Besonders reizvoll – die Gäste können mitentscheiden, welche Wege und Sehenswürdigkeiten auf der Tour erkundet werden.

Nach dem verheerenden Stadtbrand von 1634 wurde Bautzen im prachtvollen Barockstil wieder aufgebaut. Das historische Gewand der Comtesse fügt sich perfekt in die beeindruckende Kulisse der Altstadt ein und macht jede Führung zu einem besonderen Erlebnis.

Geeignet für Hochzeitsgesellschaften, verliebte Pärchen, Einzelgäste, Gruppenreisende, Familien und Vereine – entdecken Sie Bautzen mit der Comtesse: unterhaltsam, persönlich und unvergesslich!

Kontakt

Silke Rogalla
www.stadtfuehrung-bautzen.de
Telefon & WhatsApp:
01622 063022





Satisfaction für alle Stones-Fans

Mick Jagger und Co. ganz nah im Bautzener Stones-Pavillon

Schallplatten, Poster und Tourfotos, Briefmarken und Plattencover aus verschiedenen Ländern, lebensgroße Pappaufsteller, originale Zeitungsartikel und sogar echte Unikate wie eine Stones-Pinball-Machine, Goldene Schallplatten und persönliche Gegenstände von Keith, Mick und Ron – der Stones-Pavillon im Bautzener Zentrum lässt Rocker-Herzen höherschlagen.

Kontakt

Stones-Pavillon
Äußere Lauenstraße 25
02625 Bautzen
Parkhaus »Centrum« 1. OG
(Zugang Äußere Lauenstraße)
Telefon: 03591 42016
touristinfo@bautzen.de
www.stones-pavillon-bautzen.de

Zu ausgewählten Veranstaltungshöhepunkten der Stadt oder bei Führungen öffnet der Pavillon für interessierte Stones-Fans seine Tore. Buchungen für kleine und große Gruppen sind in der Tourist-Info zum Wunschtermin möglich.

Kurator Olaf Böhme sammelt seit vielen Jahren nahezu alles, was er zu den Rolling Stones, die vor wenigen Jahren ihr 60-jähriges Bandjubiläum feierten, finden kann. Einblick in Raritäten und Objekte rund um die englische Kultband präsentiert er heute in einer der größten privaten Rolling-Stones-Sammlungen Deutschlands. Ein Ausstellungsschwerpunkt bilden die beiden ersten Auftritte der Rolling Stones in Deutschland am 11. September 1965 in Münster. Der Besucher erfährt die Geschichte zweier hessischer Schülerinnen, die die Zeit zwischen den beiden Auftritten mit den Rolling Stones in einem Aufenthaltsraum hinter der Bühne verbrachten.



Zu dem Kinofilm »Olaf Jagger« wurde u. a. auch im Stones-Pavillon gedreht. Im Bild Schauspieler Olaf Schubert (rechts) mit Sammler und Kurator Olaf Böhme

Anzeige



Am Strand des Zeitenmeeres

Geschichten erleben im Museum Bautzen

Eine Reise nach Bautzen ist ohne den Besuch des städtischen Museums am Kornmarkt nicht komplett. Als eines der größten Regionalmuseen Sachsens beherbergt es zahlreiche Exponate, die faszinierende und spannende Geschichten über die Region und die 1 000-jährige Geschichte der Stadt erzählen können.



Ein herausragendes Ausstellungsstück ist eine Taschenuhr von A. Lange & Söhne, die im Jahr 1900 anlässlich der Pariser Weltausstellung gefertigt wurde. Das »Jahrhundert-Tourbillon 41 000« zählt als Meisterwerk sächsischer Uhrmacherkunst zu den wertvollsten Taschenuhren der Welt. Vor allem aber ist es ein stummer Zeuge für die wechselhafte Geschichte des Museums Bautzen sowie der bewegten Historie des 20. Jahrhunderts – geprägt von Wohlstand und Verlust, Krieg und Neuanfang.

Weitere über 400 000 Einzelstücke berichten in den drei Themenbereichen Region, Stadt und Kunst vom Naturraum Oberlausitz, urgeschichtlichen Siedlungsspuren sowie vom hiesigen Leben und Brauchtum. Besucherinnen und Besucher erfahren bei ihrem Rundgang mehr über die ereignisreiche Stadtgeschichte oder erkunden in der Kunstgalerie Gemälde und Skulpturen, die von der Renaissance bis zur Moderne reichen. Hervorzuheben ist der sehenswerte Raum, der dem Frühwerk des expressionistischen Malers Carl Lohse gewidmet ist und die größte öffentlich zugängliche Sammlung seiner Arbeiten zeigt.

Wechselnde Sonderausstellungen ergänzen die Themenbereiche Region, Stadt und Kunst und laden dazu ein, das Museum erneut zu besuchen. Gäste können außerdem immer Dienstag, Donnerstag und Samstag um 11 Uhr an kostenlosen Führungen teilnehmen und sich von Museumsführern durch die Ausstellungsräume leiten lassen.

Tipp

Di., Do. und Sa. um 11 Uhr ist im normalen Eintrittspreis eine Führung durch die drei Ebenen »Region, Stadt und Kunst« inklusive, Dauer ca. 90 min. Zudem gibt es eigens für Kinder einen Museumspfad mit 13 Stationen.

Kontakt

Museum Bautzen
Kornmarkt 1 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 534933
museum@bautzen.de
www.museum-bautzen.de
Öffnungszeiten:
Oktober bis März: Mo. geschlossen (außer an Feiertagen),
Di. bis So. 10 – 18 Uhr;
24. und 31. Dezember: geschlossen;
April bis September: Mo. geschlossen (außer an Feiertagen),
Di. bis So. 10 – 17 Uhr

Anzeige



Gedenkstätte Bautzen

Kontakt

Gedenkstätte Bautzen
Weigangstraße 8 a | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 40474
info.bautzen@stsg.de
www.gedenkstaette-bautzen.de
Öffnungszeiten:
täglich 10 – 18 Uhr; Fr. 10 – 20 Uhr
Der Eintritt ist frei.

Öffentliche Führungen
für Einzelbesucher und Kleingruppen bis sechs Personen: Fr. 17 Uhr;
Sa., So. und Feiertag 11 und 14 Uhr
Führungen und Projekttage für Gruppen und Schulklassen nach Anmeldung

Weggesperrt – politische Haft in den Bautzener Gefängnissen

Im ehemaligen Stasi-Knast befindet sich heute die Gedenkstätte Bautzen. Besucher können Gefangenentransporter, das Zellenhaus und die Freihöfe besichtigen. Ausstellungen informieren über die Gefangenen und ihre Geschichten, das Personal, die Haft- und Arbeitsbedingungen, den Arrest und über Isolation. Die beiden Bautzener Gefängnisse, Bautzen I – das »Gelbe Elend« – und das Stasi-Gefängnis Bautzen II werden während des nationalsozialistischen Regimes, der sowjetischen Besatzung und in der DDR-Diktatur genutzt, um politische Gegner auszuschalten.

Die Akte von Walter Rosenheim dokumentiert seine Haftzeit in Bautzen. Weil er eine Liebesbeziehung mit einer Nichtjüdin hat, verurteilen ihn die Nationalsozialisten zu eineinhalb Jahren Gefängnis. Als Jude wird er von den anderen Gefangenen isoliert und schlechter behandelt. Nach Verbüßung seiner Strafe kommt er in verschiedene Konzentrationslager und wird 1941 vergast.



Haftakte, 1939, Sächsisches Hauptstaatsarchiv Dresden

Die Gefangenen im Sowjetischen Speziallager dürfen nicht arbeiten. Sie sind zur völligen Untätigkeit verdammt. Mit Stickarbeiten schlagen sie die Zeit tot. Kleiderreste und aus Drahtenden hergestellte Nähnadeln sind Materialien, die sie nur mühsam beschaffen können. Vor den Bewachern müssen sie versteckt werden, weil der Besitz verboten ist.



Häftlingsstickerei, 1946

Häftlinge werden zu DDR-Zeiten in Bautzen II ständig überwacht und kontrolliert. Die Staatssicherheit will über alles informiert sein und verwanzt sogar die Zellen.



Abhörwanze aus Zellenwand, 1982



Tourist-Information – Freundlichkeit und Service

Ob Fragen zu den Sehenswürdigkeiten der Stadt, ob Tipps zu den vielfältigen Veranstaltungen, Tickets oder regionale Souvenirs – die Mitarbeiter der Tourist-Information stehen Besuchern gern zur Verfügung mit freundlicher und persönlicher Beratung, die oft weit über die Grenzen der Stadt hinausreicht.

Die Tourist-Info macht sich stark für regionale Produkte, wie die in handwerklicher Tradition gebrauten Biere der Bautzener Braumanufaktur »Frenzel-Bräu«, dem Lausitzer Kräuterlikör von »Jonas Spirituosen«, Lausitzer Lavendelprodukte, Schreibgeräte von »Diplomat« aus Cunewalde und nicht zuletzt die köstlichen Senfprodukte von »Bautz'ner« oder aus der historischen Hammermühle. Die beliebtesten Mitbringsel der Stadtbesucher sind filigran bemalte sorbische Ostereier, Kühlschrankmagnete und seit Neuestem auch in sorbischer Wachstechnik verzierte edle Weihnachtsbaumkugeln. All das ist hier zu erwerben. Eine kleine Galerie zeigt Motive regionaler Künstler.

Gleich in der Tourist-Info können die Besucher eine stadtgeschichtliche Entdeckung machen, welche so amüsant wie makaber ist. Wahrscheinlich hat Bautzen die einzige Tourist-Information mit einer eigenen Gefängniszelle! Sie stammt aus der Zeit, als in dem Gebäude noch eine Polizeistation war. Nun haben die Mitarbeiter die kaum zwei Quadratmeter kleine, ehemalige Arrestzelle freigelegt und beräumt, die im Rahmen der Stadtführung »Bautzener Altstadtgeheimnisse« besichtigt werden kann. Hier beginnt auch ein alter Geheimgang, der unter der Gasse hinweg in den riesigen Keller des Rathauses führt. Geo-Cacher finden in der Tourist-Info den Bonus-Cache der Runde »Bautzener Türme«.

Nicht nur die Teilnahme der Tourist-Info an der »Qualitätsinitiative ServiceQualität Deutschland« verspricht den Gästen zahlreiche Annehmlichkeiten wie zum Beispiel klimatisierte Räume, einen kostenlosen Wasserspender und zahlreiche Sitzgelegenheiten – man kann auch auf einem Großbildschirm Filme über Bautzen anschauen und schon vor der Tür, wo eine Markise im Sommer Schatten spendet, ist ein interaktiver Bildschirm mit einer Auswahl aktueller Stadtführungen und Veranstaltungen rund um die Uhr verfügbar.

Mit dem beliebten Kombiticket, durch das in der Basis die wichtigsten 4 Museen Bautzens für einen einmaligen Vorzugspreis gebucht werden können, bietet die Stadt ein echtes Erlebnispaket, das die Urlaubskasse schont. Und ein gutes Stück Bautzen kann man verschenken mit den Gasthausgutscheinen, die, in beliebiger Höhe ausgestellt, in fast 20 Cafés, Restaurants und Bars eingelöst werden können.

Alle Gutscheine und Tickets, Hilfe bei der Suche nach einer geeigneten Unterkunft, sowie weitere Informationen gibt es in der Tourist-Info am Hauptmarkt.



Tür zur alten Arrest-Zelle

Kontakt

Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Hauptmarkt 1
02625 Bautzen
Telefon: 03591 42016
touristinfo@bautzen.de
www.tourismus-bautzen.de

Anzeige



Übernachten im Denkmal

Kontakt

Schloss-Schänke
Burgplatz 5 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 304990
hotelinbautzen@email.de
www.schloss-schaenke.net



Schloss-Schänke – Ein Haus mit 600-jähriger Geschichte

Das Hotel Garni Schloss-Schänke empfängt seine Gäste in einem der ältesten Gebäude Bautzens. Nach alten Aufzeichnungen entstand bereits im Mittelalter auf dem Burglehn ein Haus, das 1334 zum ersten Mal als dem Franzikanerkloster zugehörig erwähnt wird. Spätestens ab 1839 wurde es als Branntwein-Schänke genutzt.

Nach einer umfassenden Sanierung und Erweiterung in den 1990er-Jahren wird es heute als familiär geführtes Hotel Garni von seinen Gästen geschätzt. Jahrhundertealte Geschichte, gemütlicher Komfort und die zentrale Lage in der Bautzener Altstadt machen es zu einem idealen Ausgangspunkt für Stadterkundungen, Kurzurlaube und geschäftliche Aufenthalte. Das Haus verfügt über 7 Doppelzimmer und ein geräumiges Familienappartement über 2 Etagen. Die frisch zubereiteten Köstlichkeiten des Frühstücksbuffets stehen nicht nur den Hotelgästen zur Verfügung – auch externe Gäste sind nach vorheriger Anmeldung herzlich willkommen.

Besonders schätzen die Gäste auch den Verkauf regionaler Weinspezialitäten im Haus mit fachmännischer Beratung.
Von der Weinterrasse haben die Gäste einen unverstellten Blick zur Ortenburg und über die Dächer der historischen Altstadt.

Gern vermittelt Familie Rösner auch individuelle Stadtführungen mit der beliebten Tuchhändlerin Teda.

Anzeige



Kurzurlaub mit Aussicht

Kontakt

Haus Buchheim –
Pension am Schloss
Schloßstraße 11 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 4640499
info@pension-am-schloss-bautzen.de
www.haus-buchheim.de

Gemütlich nächtigen im Haus Buchheim

Bei einem Spaziergang durch die bekannte Bautzener Schloßstraße streift der Blick sicherlich das charmante Bürgerhaus Nr. 11. Erbaut im 17. Jahrhundert, wurde das Geburtshaus von Prof. Rudolf Buchheim (1820 – 1879), dem Begründer der klinischen Pharmakologie, 2011 saniert und bietet heute als Haus Buchheim eine ideale Unterkunft für einen Kurzurlaub in Bautzen.

In der Pension am Schloss, zwischen dem Dom St. Petri und der beeindruckenden Ortenburg, erwarten Gäste individuell eingerichtete Einzel- und Doppelzimmer, eine Ferienwohnung sowie zwei Appartements. Eins davon eröffnet von der großen Dachterrasse einen wunderbaren Blick über die Altstadt. Durch die tolle Lage im Herzen der Stadt sind zahlreiche Sehenswürdigkeiten und kulinarische Angebote der Stadt nur wenige Gehminuten entfernt.



Tafel am Geburtshaus Rudolf Buchheims

Die perfekte Stärkung für eine Erkundungstour durch die mittelalterliche Stadt bietet das leckere Frühstück im Haus Buchheim mit hausgemachten Marmeladen und regionalen Produkten, liebevoll serviert auf handgefertigter Lausitzer Keramik. Für Gäste gibt es zudem kostenlose Parkplätze und Unterstellmöglichkeiten für Fahrräder direkt an der Pension.



(Königliche) Weihnachten in Bautzen

Deutschlands ältester Weihnachtsmarkt bringt mehr als nur Kinderaugen zum Funkeln

Ob die Adventszeit in der Stadt der Sorben und Türme auch ohne König Wenzel IV. so besinnlich wäre, bleibt ungewiss. Dank des Regenten, der Bautzen im späten Mittelalter zu neuer Blüte führte, gilt der Wenzelsmarkt als ältester Weihnachtsmarkt Deutschlands.

Alles begann 1384, als der böhmische König der Stadt ein besonderes Marktrecht verlieh. So konnte jeder Fleischer seine Waren vom Michaelistag bis Weihnachten öffentlich auf dem Markt verkaufen. Das war der Anfang einer nun schon fast 650-jährigen Tradition, die sich schließlich zum heutigen Weihnachtsmarkt entwickelte.



Adventszauber mit mittelalterlichem Flair

Bautzen versüßt seinen Besuchern die letzten Wochen des Jahres mit leckeren Köstlichkeiten, verführerischen Düften und handgemachten Kunstwerken vor der wohlig leuchtenden Kulisse seiner romantischen Altstadt. Bei einer heißen Tasse Kinderpunsch, dem Genuss gebrannter Mandeln und sorbischen Weihnachtsliedern im Ohr kommt beim Schlendern vom Hauptmarkt entlang der Reichenstraße garantiert Weihnachtsstimmung auf. Fast 90 Händler und Gastronomen präsentieren ihre bunte Auswahl an Leckereien, Weihnachtsgeschenken und Urlaubsandenken – Bautzener Adventszauber für jeden Geschmack.

Tipp

Bautzen und Umgebung im Winter

+ Winterwanderung auf den Protschenberg, den Spreeradweg entlang nach Grubschütz oder gar auf dem Pumphutsteig bei Wilthen
+ Rodeln vom Jägerhaus nach Obergurig-Mönchswalde
+ traumhafte Aussichten von Bergbauden und Türmen des Czorneboh und Bieleboh oder vom Mönchswalder
+ verkaufsoffene Sonntage im Advent
+ zusätzlicher historischer Weihnachtsmarkt am zweiten Adventswochenende
+ Stadtführung durch die verschneiten Gassen und anschließend Aufwärmen in einem der gemütlichen Cafés

Kontakt

Bautzener Wenzelsmarkt
Ab Freitag vor dem 1. Advent bis zum 4. Advent
www.wenzelsmarkt.de
Öffnungszeiten:
Mo. bis Do. sowie So. 11 – 20 Uhr,
Fr. und Sa. 11 – 21 Uhr

Stadt mit sorbischem Herzen



Lebensfroh, gastfreundlich und traditionell: Das sind die Sorben, die das Leben in der über 1000-jährigen Stadt maßgeblich mitbestimmen. Bautzen liebt und lebt die sorbische Kultur, die fest im Stadtbild verankert ist. Hier werden Traditionen und Bräuche wie das Osterreiten, die Vogelhochzeit und alte sorbische Rezepte gepflegt.

Město ze serbskej wutrobu

Eine einmalige Kultur kennenlernen

Zweisprachige Schilder, Menschen in bunten Trachten und das Osterreiten gehören zu Bautzen wie der beliebte Senf. Dabei wissen viele Besucher der Stadt nicht, wo diese Sprache und Traditionen ihren Ursprung haben. Wir geben Antworten auf die meistgestellten Fragen zu den Sorben.

Gab es die Sorben hier schon immer?

Ab dem 7. Jahrhundert wanderten sorbische Stämme in und um Bautzen ein.

Wie viele Sorben gibt es noch?

In der Ober- und Niederlausitz leben heute circa 40 000 Sorben.

Sprechen die Sorben auch Deutsch?

Alle Sorben sind deutsche Staatsbürger und sprechen Deutsch.

Welchen Sprachen ähnelt Sorbisch?

Sorbisch ist eine eigene westslawische Sprache. Obersorbisch klingt wie Slowakisch oder Tschechisch. Niedersorbisch im Spreewaldgebiet ähnelt stark dem Polnischen.

Was zeichnet die Sorben besonders aus?

In erster Linie die eigene Sprache und traditionelle Kleidung, die bei besonderen Anlässen und an Feiertagen getragen wird. Sie pflegen ihre eigene Kultur mit Literatur, Musik, Kunst und Theater. Weitere Einblicke geben das Sorbische Museum oder die Sorbische Kulturinformation.

Wer sind eigentlich die »Wenden«?

Als Wenden werden die Sorben in der Niederlausitz bezeichnet.



Wissenswertes zu den Sorben

Guten Tag – Dobry dźeń.	Danke – dźakuju
Auf Wiedersehen – Božemje.	Ja, gern – haj, rady
Bitte – prošu	Das nehme ich. – Tole wozmu.

Rezept sorbische Rinderrouladen



Dajće sebi słodźeć!

1) Die Rinderrouladen mit Küchenkrepp trockentupfen. Zwiebeln, Gurken und das Kalbfleisch durch den Fleischwolf lassen. Schere und Küchengarn bereitlegen.

2) Die ausgebreiteten Rouladen dünn mit Senfgemisch (Mittelscharfer und Grober) bestreichen, Kalbfleischgemisch (mit Gurke, einer Zwiebel, Salz, Pfeffer) verteile dann auf jede Roulade mittig eine Scheibe Bauchspeck und einen geschnittenen Möhrenstift drauflegen. Nun von beiden Längsseiten etwas einschlagen, dann einrollen und mit dem Küchengarn wie ein Postpaket verschnüren.

ZUTATEN

- **8** Rinderrouladen
- **2** Zwiebeln
- **4** Gewürzgurken
- **4 EL** Senf, mittelscharfer Bautz'ner
- **4 EL** Grober Senf
- **400 g** Gehacktes Kalbfleisch
- **8 Scheiben** Bauchspeck
- **1** Möhre in 8 Stifte geschnitten
- **2 EL** Butterschmalz
- **1 Stück** Knollensellerie
- **1** Möhre
- **0,5 Stange** Lauch
- **0,5 Flasche** Rotwein, ca. 375 ml
- **0,5 Liter** Rinderfond
- Salz und Pfeffer
- **1 TL** Speisestärke

3) In einer Pfanne das Butterschmalz heiß werden lassen und die Rouladen rundherum darin anbraten. Herausnehmen und in einen Schmortopf umfüllen.

4) Den Sellerie, die restliche Zwiebel, Lauch und Möhren kleinschneiden und in der Pfanne anbraten. Sobald sie halbwegs »blond« sind, kurz rühren. Nun mit 1/3 Rotwein ablöschen, kurz rühren und die Flüssigkeit verdampfen lassen. Sobald das Gemüse dann wieder trockenbrät, wieder ein 1/3 Wein angießen, kurz rühren und weiter verdampfen lassen. Dies wiederholen, bis der Wein aufgebraucht ist. Auf diese Art wird das Röstgemüse sehr braun (gut für den Geschmack und die Farbe der Soße), aber nicht trocken. Am Schluss mit dem Rinderfond auffüllen und dann in den Schmortopf zu den Rouladen geben. Den Deckel auflegen.

5) Den Topf entweder auf kleine Flamme stellen oder bei ca. 160 °C Ober-/Unterhitze in den Backofen für 2 Stunden geben. Ab und zu evtl. etwas Flüssigkeit zugießen.

6) Nach 2 Stunden testen, ob die Rouladen weich sind (einfach mal mit dem Kochlöffel ein bisschen draufdrücken, sie sollten sich willig eindrücken lassen – wenn nicht, noch eine halbe Stunde weiterschmoren). Dann vorsichtig aus dem Topf heben und warm stellen.

7) Die Soße durch ein Sieb geben und wieder aufkochen lassen. Ca. 1 EL Senf mit etwas Wasser und der Speisestärke gut verrühren, in die kochende Soße nach und nach unter Rühren gießen, bis die gewünschte Konsistenz erreicht ist. Die Soße nochmal mit Salz und Pfeffer abschmecken.

Dazu empfehlen wir fruchtiges Rotkraut und hausgemachte Serviettenknödel. Lassen Sie es sich gut schmecken – Dajće sebi słodźeć!

Anzeige





Sorbisches entdecken: Geschichte, Mythen, Traditionen



Einblicke in eine reiche Kultur: Sorbisches Museum und Sorbische Kulturinformation

Serbski muzej | Sorbisches Museum

»Witajće k nam – Herzlich willkommen!«, so begrüßen wir unsere Gäste inmitten der zweisprachigen Lausitz. In der Altstadt Bautzens, auf dem Areal der Ortenburg hoch über der Spree, befindet sich das Sorbische Museum. Nutzen Sie die Gelegenheit und lernen Sie die Geschichte und Kultur der hier seit über 1 300 Jahren beheimateten slawischen Minderheit kennen. Bestaunen Sie den Reichtum kultureller Vielfalt mit traditionellen Trachten und Bräuchen, moderner Kunst und Musik und lernen Sie das Alltagsleben früher und heute kennen. Neben der Dauerausstellung runden zahlreiche Veranstaltungen den Museumsbesuch ab. Zu empfehlen ist unser Audioguide für Erwachsene sowie der unterhaltsame Videoguide für Kinder.

Höhepunkte 2027

- Interimsausstellung: »Sammeln. Bewahren. Begeistern. Vom Wendischen Museum zum Sorbischen Wissensforum«
- Osterzeit: Workshops zum Verzieren von sorbischen Ostereiern an 4 Wochenenden, Schauwerkstatt mit Volkskünstlern von Karfreitag bis Ostermontag, Frühlingsprogramm am Karsamstag
- monatliche Sonntagsführungen
- »Z herbstwa Serbstwa | Objekt des Monats« digital und in der Ausstellung

Serbska kulturna informacija | Sorbische Kulturinformation

Wissenswertes über die Geschichte, Sprache und Kultur der Sorben gibt es auch in der Sorbischen Kulturinformation zu erfahren. Umfangreiches Informationsmaterial, Literatur, Musik, Filme sowie eine große Auswahl an sorbischer Volkskunst geben einen Einblick in die einmalige Kultur der Sorben. Gern können es sich Besucher auch bei einer Tasse Kaffee gemütlich machen und in sorbischen Romanen, Gedichtbänden oder Zeitungen schmökern. Ergänzend dazu bietet die Sorbische Kulturinformation regelmäßig Veranstaltungen, Workshops und Vorträge an, die Interessierten einen lebendigen Zugang zur sorbischen Tradition und Lebensweise ermöglichen.

Höhepunkte 2027

- Workshops zum Ostereierverzieren: ab 4 Wochen vor Ostern
- Großer Ostereiermarkt im Haus der Sorben: 20. und 21.02.2027
- Internationales Folklorefestival: 08. – 11.07.2027
- Romantica: Anfang November
- Sorbischer Weihnachtsmarkt: am 3. Advent

Alle Termine sind im Kulturkalender zu finden unter: kalender.sorben.com

Kontakt

Serbski muzej | Sorbisches Museum
Ortenburg 3 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 2708700
ticket@sorbisches-museum.de
sorbisches-museum.de
Öffnungszeiten:
Di. bis So. 10 – 18 Uhr,
an Feiertagen auch montags geöffnet
Guides: kostenlose Audioguides für Erwachsene, kostenlose Videoguides für Kinder, Führungen ab 7 Personen nach Anmeldung

Serbska kulturna informacija
Sorbische Kulturinformation
Postplatz 2 I 02625 Bautzen
Telefon: 03591 550113
ski@zalozba.de
ski.sorben.com
Online-Shop: shop.sorben.com
Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 10 – 16:30 Uhr,
Do. bis 18 Uhr

Tradition mit guter Unterhaltung verbinden

Ostern nicht nur feiern, sondern leben – das könnte das Motto der Bautzener sein, die ihre Feiertage mit einem reichhaltigen Veranstaltungsprogramm verbringen und ihre Osterbräuche zelebrieren. Ob das Bemalen der Ostereier, das Ostereierschieben auf dem Protschenberg oder der viel bestaunte Osterreiterzug: Bautzen versteht es, Traditionen zu bewahren und an neue Generationen weiterzugeben.

Nicht nur die in Bautzen und Umgebung verwurzelten Sorben lieben ihr Osterfest. Rund um die Karwoche erleben Gäste Bautzens Musik und dazu passenden Tanz an vielen Orten. In kaum einer anderen deutschen Region werden die religiösen Tage so ausgiebig gefeiert wie in der über 1 000-jährigen Stadt. Ein Grund mehr, Bautzen einen Besuch abzustatten.



Ein ganz besonderes Osterfest

Heimkehr der Osterreiter nach Bautzen

Buntes Veranstaltungsprogramm für Groß und Klein

Mit Geduld und Geschick fleißiger Hände werden schon Wochen vor den Feiertagen allerlei Ostereier filigran verziert und bemalt. Im Sorbischen Museum, der Kulturinformation oder in der Tourist-Information lassen sich die Künstler sogar bei ihrer Arbeit zusehen.



Ein besonderes Erlebnis ist das traditionelle Osterreiten, bei welchem rund 1 500 Reiter am Ostersonntag durch die Lausitz ziehen. An verschiedenen Orten des sorbischen Siedlungsgebietes machen sie sich hoch zu Ross auf den Weg, um in den benachbarten Gemeinden singend ihre Botschaften von der Auferstehung Jesu Christi zu verkünden. Los geht die Bautzener Prozession um 10:30 Uhr an der katholischen Liebfrauenkirche und führt bis ins sorbische Radibor. Nach sechs Stunden kehrt der Zug durch die Seidau zurück, um am Ziel mehrfach den Dom St. Petri zu umrunden.

Ein Spektakel für Kinder ist das Eierschieben auf dem Protschenberg. Dieser Brauch soll über 400 Jahre weit in die Vergangenheit reichen und lockt jährlich rund 15 000 Besucher an. Wo früher Süßigkeiten, Obst, Würste und Eier den Hang Richtung Spree hinuntergerollt wurden, fangen die Kleinen heutzutage farbige Bälle auf, die an einem Stand gegen kleine Präsente eingetauscht werden können.





Tipp

Erhältlich in der Tourist-Info:
Broschüre »Ostern bei den Sorben«, Osterprogramm, Infos zu Eierverzier-Workshops

Anzeige



Kulturbotschafter der Lausitz

Klangvolle Stunden mit dem Sorbischen National-Ensemble

Die lebendigen Sitten und Bräuche des sorbischen Volkes, die in der Lausitz ihr Zuhause haben, sind zugleich Quelle und Inspiration für eine einzigartige folkloristische Bühnenkunst.

Tanz- und Musiktheater mit zeitgemäßen Ausdrucksmitteln sowie musikalische Märchen für Kinder gehören ebenso dazu wie Chorprogramme und Konzerte. Das Sorbische National-Ensemble bewahrt und entwickelt als Kulturbotschafter der Region die kulturelle Tradition der Sorben mit einem vielfältigen Repertoire aus Tanz-, Musik- und Kindermusiktheater sowie Konzerten – von traditionell bis modern. Dabei ist es das einzige professionelle sorbische Tanz- und Musiktheater in der Lausitz mit den Sparten Orchester, Ballett und Chor.

Kontakt

Serbski ludowy ansambl – Sorbisches National-Ensemble
Ticketkasse
Mühltorgasse 3 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 358111
ticket@sne-gmbh.com
www.ansambl.de



Einzigartig in der Bautzener Kulturlandschaft

In den warmen Monaten erleben Besucher im ehemaligen Bautzener Bürgergarten ein neues, außergewöhnliches Highlight: den Kulturgarten des Sorbischen National-Ensembles. Dieses sommerliche Open-Air-Format bezaubert Kulturinteressierte mit einem melodischen Abend vor der golden leuchtenden Stadtkulisse und ermöglicht so eine einzigartige Begegnung mit der sorbischen Kultur. Gesang, Lyrik und Musik unterschiedlicher Genres kombiniert mit einem kühlen Getränk lassen den Urlaubstag auf besondere Weise ausklingen.

Anzeige



Die schönste Sommerbar Sachsens

Sundowner – Bar und Lounge mit Blick über die Altstadt

Wer Bautzen im Sommer besucht, sollte diesen besonderen Ort nicht verpassen: Mit ihrem beeindruckenden Blick über die historische Altstadt ist die Sundowner Bar wohl eine der schönsten Sommerbars Sachsens. Hier treffen entspannte Atmosphäre, kreative Cocktails und ausgewählte Speisen auf ein abwechslungsreiches Kulturprogramm für alle Generationen.

Auf der Bühne stehen Musiker, DJs und Künstler aus der Region ebenso wie internationale Gäste. Ob entspannter Sundowner, mitreißendes Konzert oder geselliger Abend mit Freunden – besonders wenn die Sonne hinter den Dächern Bautzens untergeht, entfaltet dieser außergewöhnliche Ort seinen ganz eigenen Zauber.

Kontakt

Sundowner.Bar
Mühltorgasse 3 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 5987622
mail@sundowner.bar
www.sundowner.bar



Die beliebte Sommerbar im Garten des Sorbischen National-Ensembles ist von Ende Mai bis Anfang September bei gutem Wetter geöffnet.

Genaue Öffnungszeiten und das Programm finden Sie unter **www.sundowner.bar**

Folgen Sie uns auf Instagram unter **@sundowner.bar (https://www.instagram.com/sundowner.bar)**

Anzeige



Kulinarik und Tradition im Einklang

Im Restaurant WJELBIK schmeckt es nach sorbischer Gastlichkeit

Der Duft nach traditioneller Hochzeitssuppe umschmeichelt die Nase, Wirtin Monika Lukasch empfängt ihre Gäste in sorbischer Tracht und die Gemütlichkeit ausstrahlende Architektur sorgt für ein ganz besonderes Ambiente. Das sorbische Restaurant WJELBIK im Herzen Bautzens ist eines der vielleicht schönsten und interessantesten Gasthäuser der Lausitz.

Der Name, frei übersetzt: »kleines Gewölbe« oder »Speisekammer«, verweist neben der sorbischen Herkunft auch auf die architektonische Besonderheit des Gebäudes. Denn im WJELBIK gibt es auch fernab der Speisekarte vielerlei zu bestaunen: Typische Lausitzer Sagengestalten wie der Wassermann, Schlangenkönig und die Mittagsfrau – gestaltet nach den Motiven des sorbischen Künstlers Měrćin Nowak-Njechornski – grüßen von den bleiverglasten Fenstern und das denkmalgeschützte, rund 650 Jahre alte Gewölbe erzählt so manche Geschichte aus längst vergangenen Zeiten.

Vor über 50 Jahren wurde das Gebäude restauriert und beherbergt seit 1978 das heute familiengeführte Restaurant, das die Wirtsleute Lukasch seit 2009 mit sorbischer Gastlichkeit und schmackhaften Delikatessen füllen. Neben sorbischer und böhmischer Küche können hungrige Besucher sich kulinarisch verzaubern lassen mit regionalen und saisonalen Gerichten, liebevoll zubereitet mit hochwertigen Zutaten aus der Umgebung und kreativ angerichtet auf dem Teller. Auch spezielle Wünsche und Allergien werden hier berücksichtigt, da alle Speisen frisch zubereitet werden.



Tipp

Feiern wie die Sorben
Veranstaltungen und Feierlichkeiten mit größeren Gruppen (bis zu 110 Personen) werden im WJELBIK zu etwas ganz Besonderem: Im stilvoll mit sorbischen Mustern, Farben und Motiven gestalteten Hochzeitsraum begrüßt die Wirtin ihre Gäste nach sorbischer Art mit Brot und Salz und erklärt ihnen die Besonderheiten der Tracht.

Kontakt

Restaurant Wjelbik
Kornstraße 7 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 42060
info@wjelbik.de
www.wjelbik.de
Öffnungszeiten:
Di. bis Sa. 11:30 – 15 Uhr und
17 – 21:30 Uhr
Außerhalb der Öffnungszeiten:
auf Anfrage ab 25 Personen

Anzeige



Bühne frei

Tipp

31. BAUTZENER THEATERSOMMER
24. Juni bis 1. August 2027 im historischen Hof der Ortenburg
DAS DSCHUNGELBUCH
Familienstück nach dem Roman von Rudyard Kipling

Kontakt

Deutsch-Sorbisches Volkstheater
Seminarstraße 12 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 584225

vorbestellung@theater-bautzen.de
www.theater-bautzen.de



Theatersommer im historischen Hof der Ortenburg

Als einziges bikulturelles Berufstheater Deutschlands beherbergt das Deutsch-Sorbische Volkstheater ein Schauspiel- und Puppentheaterensemble. Die rund 1 000 Veranstaltungen, davon ca. 25 Premieren, werden jährlich von etwa 150 000 Zuschauern besucht. Den Abschluss und zugleich Höhepunkt einer jeden Theaterspielzeit bildet alljährlich im Juni und Juli der Bautzener Theatersommer.

»Schubidu, ich wär so gern wie duuuu!« Disneys Dschungelbuch ist weltberühmt. Die Geschichte vom Findelkind Mogli, das bei Tieren aufwächst, doch vom Tiger Shir Khan bedroht wird, führt Mogli auf eine abenteuerliche Reise voller schräger Begegnungen: mit Kaa, Balu, Elefanten und Geiern. Zum 31. Bautzener Theatersommer 2027 kommt Kiplings Klassiker über Freundschaft und Zugehörigkeit als Familien-Stück auf die Bühne.

Anzeige



Stadtnah im Grünen

Kontakt

Landhotel »Zur guten Einkehr«
Techritzer Straße 2 | 02692 Grubschütz
Tel. +49 3591 270409
info@landhotel-grubschuetz.de
www.landhotel-grubschuetz.de

Landhotel »Zur Guten Einkehr«

Im idyllischen Ortsteil Grubschütz, nur wenige Minuten von der Altstadt Bautzens entfernt, begrüßt das Landhotel »Zur Guten Einkehr« seine Gäste mit familiärer Gastfreundschaft und persönlichem Service. Das Haus verbindet den Charme eines traditionellen Landhotels in ruhiger Lage inmitten der Oberlausitzer Landschaft mit zeitgemäßem Komfort und einer herzlichen Atmosphäre und ist dank seiner verkehrsgünstigen Lage zwischen Dresden und dem Zittauer Gebirge ein idealer Ausgangspunkt für Erkundungstouren in der Region. Der Saurierpark Kleinwelka ist nur etwa 10 min entfernt. Besonders Motorradgruppen und Tourenfahrer schätzen die abwechslungsreichen Strecken durch das Lausitzer Bergland und die benachbarte Sächsische Schweiz. Motorräder können bei uns regensicher abgestellt werden, für Fahrradfahrer gibt es einen Radkeller mit Lademöglichkeit für E-Bikes.

Im Restaurant werden regionale und sorbische Spezialitäten und saisonale Gerichte mit authentischer Oberlausitzer Gastlichkeit serviert. Darüber hinaus bietet das Haus den passenden Rahmen für Familienfeiern, Hochzeiten, Tagungen sowie Reisegruppen und Bustouren.

WAS GÄSTE UNS GERN FRAGEN

Adressauswahl

Siehe auch Infoblatt »Öffnungszeiten und Kontakte zu ausgewählten Sehenswürdigkeiten« sowie Gaststätten-Auswahl auf der Rückseite des touristischen Stadtplans der Tourist-Info!

Cafés und Konditoreien

*(mit Frühstücksmöglichkeit)

Bäckerei Schwerdtner*
Reichenstraße 3
Telefon: 03591 327816
www.baeckerei-schwerdtner.de

BäckerCafé Fehrmann*
Neusalzaer Straße 43 a
Telefon: 03591 3189548
www.baecker-fehrmann.de

Brotsalon – Bäckerei Knobloch*
Innere Lauenstraße 2
Telefon: 03591 5259950

Café – Das Jannasch*
Karl-Marx-Straße 5
Telefon: 03591 5312065
www.baeckerei-schwerdtner.de

Café Marx – Bäckerei und Konditorei*
Postplatz 5 | Telefon: 03591 481188
www.konditorei-in-bautzen.de

Evis Deko & Café*
Reichenstraße 24
Telefon: 03591 5318302
www.evis-deko-cafe.de

Nähcafé Lotte – »Stoff mit Futter«, Ladencafé
Innere Lauenstraße 3
Telefon: 03591 5979675
www.naehcafe-lotte.de

Einkaufstipps

Antiquariat zum Dom
An den Fleischbänken 3
Telefon: 03591 5792052
www.antiquariat-zum-dom.de

Bautz'ner Senfladen – Manufaktur & Museum (S. 45)

Biomarkt – Vorwerk Podemus
Töpferstraße 38
Telefon: 03591 2727663
www.vorwerkpodemus.de

Buchhandlung und Antiquariat Kretschmar
Steinstraße 11
Telefon: 03591 42418

DDV Lokal der Sächsischen Zeitung
Lauengraben 18
Telefon: 03591 49505020
www.ddv-lokal.de

Pressewelt Bautzen (S. 45)
Regionales, Dynamo-Fanshop, Tabak, Presse ...
Reichenstraße 19
Telefon: 03591 6790785
www.mercura-mietke.de

Kleiner Bautz'ner Senfladen
Heringstraße 13
Telefon: 03591 530717
www.bautzner-senfladen.de

Kornmarktcenter
Einkaufsgalerie mit über 70 Geschäften
Kornmarkt 7 | Telefon: 03591 52980
www.kornmarkt-center.de

Kornmarkthaus mit Lebensmittelmarkt
Am Kornmarkt 20
Telefon: 03591 2729311

Musikhaus F. G. Löbner
Kesselstraße 16
Telefon: 03591 41106

Mühlenladen der historischen Hammermühle (S. 43)

Smolerjec kniharnja / Smoler'sche Verlagsbuchhandlung und sorbisches Antiquariat
Tuchmacherstraße 27
Telefon: 03591 577288
www.domowina-verlag.de

Eisdielen

Café Coffee Time Kaffeerösterei, Café und Eisdiele
Reichenstraße 2; Eismanufaktur im Reichentor
Telefon: 03591 5327012

Caffé Creme Venezia, Italienisches Eiscafé
Reichenstraße 20
Telefon: 03591 532257
www.eiscafe-bautzen.de

Eisdealer, Eis-Café-Bar
Seminarstraße 25
Telefon: 03591 40727

Eisgarten, Eiscafé mit Gartenambiente
Karl-Liebknecht-Straße 20
Telefon: 01520 9447669
www.eisgarten-bautzen.de

Galerien

Citygalerie Brilke
Wendische Straße 13
Telefon: 03591 530948
www.citygalerie-brilke.de

Elkes Galerie
Siebergasse 5
Telefon: 03591 597527

Galerie Budissin, Bautzener Kunstverein e. V.
Schloßstraße 19
Telefon: 0176 42039006
www.kunstverein-bautzen.de

Lauengalerie
Innere Lauenstraße 6
Telefon: 0174 9496857

Geocaching-Routentipps

»Bautzen – die Stadt der Türme«

»mit der Alugurke um den Stausee«

»die verschwundene Geldkassette« (Stausee)

Service-Adressen

Archies Waschsalon (Mo – Sa von 6 – 22 Uhr)
Lauengraben 10 | www.archies-waschsalon.de

Kornmarktcenter, 2 Std. Gratis-WLAN
Kornmarkt 7 | www.kornmarkt-center.de

Kirchenbesichtigungen

Liebfrauenkirche
Kirchplatz
Telefon: 03591 31180
www.dompfarrei-bautzen.de

Michaeliskirche
Wendischer Kirchhof
Telefon: 03591 42201
www.st-michael-bautzen.de

Simultankirche Dom St. Petri (S. 6)

Märkte

Grünwarenmarkt
auf dem Kornmarkt
Dienstag- und Samstagvormittag,
Donnerstag zusätzlich zum Mischwarenmarkt

Trödelmarkt
1. Samstag im Monat und auf Ankündigung
Wilthener Straße – Ecke Edisonstraße
Telefon: 03591 304354
www.oberlausitzer-troedelmarkt.de

Nachttrödelmarkt-Termine
unter www.schwarzmaerkte.de

Museen und Gedenkstätten

Alte Wasserkunst (S. 7)

Bautz'ner Senfladen – Manufaktur & Museum (S. 45)

Domschatzkammer St. Petri
An der Petrikirche 1
Telefon: 03591 351950
www.dompfarrei-bautzen.de

Gedenkstätte Bautzen im ehem. Stasi-Gefängnis (S. 12)

Gräberstätte »Karnickelberg«
Talstraße, an der JVA
Telefon: 03591 42521
www.bautzen-komitee.de

Hexenhäusel
Vor der Fischerpforte 6
Telefon: 0162 6646638
www.hexenhaus-bautzen.de

Museum Bautzen »Region-Stadt-Kunst« (S. 11)

Mühltor
(Altstadtverein, Bautzen auf hist. Ansichtskarten)
Wendischer Kirchhof 5
www.altstadtverein-bautzen.de

Sorbisches Museum (S. 18)

Stones-Pavillon (Ausstellung über die Rolling Stones) (S. 10)

Sorbische Gastfreundschaft

Serbska kulturna informacija Budyšin (S. 18)
Sorbische Kulturinformation

Wjelbik, sorbisches Restaurant (S. 21)


BAUTZEN
BUDYŠIN
Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Hauptmarkt 1, Tel.: 03591 42016,
www.tourismus-bautzen.de
A4, Saurierpark in Kleinwelka, Heide-Teichlandschaft, Hoyerswerda, Dresden, Berlin
ca. 100 Meter
Salzenforster Straße
96
A4
Saurierpark
Fichteschulweg
Schliebenstraße
Protschenbergstufen
Seidauer Straße
VIA REGIA
Spreegasse
Unterm Schloß
Vor dem Gerbertor
Gerberstraße
Schloßstr.
Schloßgraben
Rittergasse
Messergasse
Predigergasse
Burgplatz
Kl. Brüdergasse
Gr. Brüdergasse
An der Petrikirche
Breitengasse
An den Fleischbänken
Fleisch-markt
Hauptmarkt
Kornstraße
Hintere Reichenstr.
Reichenstr.
Hauenseitengasse
Theatergasse
Kesselstraße
Schulstraße
KORNMARKT-CENTER
BUS 12, 13 zum Bahnhof
BUS 727 zum Saurierpark
Lauengraben
Innere Lauenstraße
Äußere Lauenstr.
Seminarstraße
Goschwitzstraße
Schilleranlagen
Tzschirnerstraße
Packhofstraße
BUS 12 an Bahnhof
BUS 13 zur Altstadt
Neusalzaer Straße
Oberlausitzer Bergland, Oppach, Zittau, Tschechische Republik
96
Wilthener Straße
Humboldtstraße
Preuschwitzer Straße
Spreebad Bautzen
GRUBSCHÜTZ
Bischofswerda Kamenz Dresden
6
Dresdener Straße
Clara-Zetkin-Straße
An der Friedensbrücke
Dresdener Str.
Spreebad
Neustädter Straße
Blechenstraße
Fischergasse
Schaffenweg
Wendischer Kirchhof
Herrngasse
Mühlstr.
Burglehn
Mönchsgasse
Hohengasse
Siebengasse
Am Protschenberg
Parkplatz Touristik
SPREE
Unterm Schloß
34
22b
22a
22c
22
25
24
23
21
20
19
15
14
1
2
3
4
5
6
7
8
16
18
17
13
9
11
12
10
33
57
56a
55
30



Sehenswürdigkeiten

Ausgewählte Baudenkmäler des Bautzener Geschichtspfades

1 Dom St. Petri
2 Domstift mit Schatzkammer
3 Fleischmarkt
4 Rathaus
5 Stadthaus
6 Hauptmarkt
7 Gewandhaus
8 Hartmannsches Haus
9 Lauenturm
10 Röhrscheidtbastei
11 Fischerpforte
12 Hexenhäusel
13 Mönchsbastei
14 Mönchskirchenruine
15 Wasserturm
16 Michaeliskirche
17 Alte Wasserkunst
18 Mühltor mit Ausstellung des Altstadtvereins
19 Mühlbastei
20 Stadtmauerdurchgang
21 Burgwasserturm
22 Ortenburg, Rietschelgiebel
22a Sorbisches Museum
22b Hofrichterhaus
22c Matthiasturm
23 Bautzener Landhaus
24 Nicolaiturm
25 Nicolaikirchenruine und Nicolaifriedhof
26 Gerberbastei
27 Schülerturm
28 Wendischer Turm
29 Alte Kaserne
30 Reichenstraße
31 Reichenturm
32 Museum Bautzen
33 Friedensbrücke
34 Protschenberg
38 Justizvollzugsanstalt
40 Liebfrauenkirche
42 Taucherkirche und -friedhof
43 Villa Weigang
44 Gedenkstätte Bautzen im ehemaligen Stasi-Gefängnis Bautzen II
45 Maria-und-Martha-Kirche
46 Bahnhof
52 Haus der Sorben
55 Deutsch-Sorbisches Volkstheater
56a Heilige-Geist-Brücke
57 Neue Wasserkunst
S Seidauer Geschichtspfad

Ausgewählte Gastronomie
Einen Besuch wert! Besondere Dienstleister
Tourist-Information
Sächsischer Jakobsweg
Romantik-Aussichten
Museum
Sorbisches National-Ensemble
Stausee-Radrundweg
Rundgang für Eilige (1 Std.)
Sorbische Kulturinformation
Sächsische Städteroute
Spree-Radweg
Ökumenischer Pilgerweg
Blinden-Stadtmodell
Startpunkt Stadtrundfahrt
Romantik-Rundgang (2 Std.)

www.ratajczak-design.de - Stand 2022

Sport, Freizeit und Kinderangebote

Baden in Bautzen – Freibad »Spreebad«
Neustädter Straße 33 | Telefon: 03591 303197

Baden in Bautzen – Schwimmhalle »Röhrscheidtbad Gesundbrunnen«
Gesundbrunnenring 55
Telefon: 03591 271657
www.badeninbautzen.de

Billardgarage Bautzen
Steinstraße 9 | Telefon: 03591 600250
www.billardgarage.de

Bowlingarena Bautzen
Edisonstraße 17 | Telefon: 03591 5984727
www.bowlingarenabautzen.de

Escape, Neon-Golf, Pixel-Games Bautzen, Schwarzlicht 3D Minigolf Bautzen
Wilthener Straße 32 im Gewerbepark
Telefon: 03591 6808858
www.escape-bautzen.de
www.neongolf-bautzen.de

E-Bike-Ladestationen
Im Hof des Museums Bautzen, Eingang Kesselstraße
Im Empfangsgebäude des Saurierparkes, Ortsteil Kleinwelka

Fahrradverleih, Verkauf und Reparatur – RADBURK (S. 32)
Burker Höhe 1 | Telefon: 03591 209133
www.radburk.de

Fahrradverkauf und Reparatur – Bike-Point-Wiesner
Muskauer Straße 54 | Telefon: 03591 351081
Karl-Marx-Straße 16 I Telefon: 03591 2709930
www.bikepoint-wiesner.de

Fahrradverkauf und Reparatur – Little John Bikes
Neusalzaer Straße 58 | Telefon: 03591 530507
www.littlejohnbikes.de

Flugsimulator fliegen, Airbus A320
Schliebenstraße 18 | Telefon: 03591 2773131
www.flugsimulator-fliegen.de

Irrgarten am Saurierpark
OT Kleinwelka, Saurierpark 2
Telefon 035935 20575
www.irrgarten-kleinwelka.de

Kegel- und Bowlinghalle im Bautzener Brauhaus
Thomas-Mann-Straße 7 | Telefon: 03591 44104

Kindercafé Valentin – Indoor-Spielplatz mit Café / Bistro
Rosenstraße 19 | Telefon: 03591 530158
www.kindercafe-valentin.de

Laserland Bautzen
Wilthener Straße 32 im Gewerbepark
Telefon: 03591 6808858
www.lasertagbautzen.de

Saurierpark (S. 30)

Stausee Bautzen – »Badestrand«, Beachvolleyball, Bootsverleih und Beach-Bar
Strandpromenade 5 | Telefon: 0152 31715367
www.beachbar-bautzen.de

Stausee Bautzen – »Kletterpark«, Stausee Bautzen – »Kanutouren« Neu! Auf der Spree vom Kupferhammer bis zum Badestrand des Stausees!
Strandpromenade 8 | Telefon: 0160 4518535
www.kletterpark-bautzen.de

Stausee Bautzen – Minigolf »Monstergolf«
Strandpromenade 10
Telefon: 0152 31715367
monstergolf-bautzen@gmx.de

Sternwarte Bautzen
Czornebohstraße 82
Telefon: 03591 607126
sternwarte.bbbautzen.de

Taxi-Rufnummern in Bautzen

Taxi Direkt – 0800 4004455
Taxigemeinschaft Bautzen – 03591 480888
Taxigenossenschaft Bautzen – 0800 4222200
Taxi-Göbel – 03591 43333
Taxi-Hartmann – 03591 302503

Theater, Puppentheater, Ensemble und Kino

Deutsch-Sorbisches Volkstheater Bautzen (S. 22)

Filmpalast Bautzen – Kino
Tuchmacherstraße 37
Telefon: 03591 42237
www.bautzen.filmpalast-kino.de

Freiluftkino am Spreebogen

Freiluftkino zum Theatersommer

Sorbisches Nationalensemble (S. 20)

Turmbesteigungen

Alte Wasserkunst (S. 7)

Reichenturm, Bautzens »Schiefer Turm« (S. 7)

St. Petri – Kirchturm (S. 6)
An der Petrikirche
Telefon: 03591 42281
www.st-petri-bautzen.de

Lauenturm, Matthiasturm, Wasserturm
und weitere Türme sind bei Themenführungen zu erleben.

Vegetarisches / Veganes in Bautzen

Grünschnabel
Kurt-Pchalek-Straße 2
Telefon: 03591 5969172
www.gruenschnabel-bautzen.de

Carotteria
Seminarstraße 3
02625 Bautzen
Telefon: 0176 22685074 o. 03591 3818438
www.carotteria.de

Wohnmobil-Infos

Campingplatz (S. 33)

Touristik-Parkplatz Schützenplatz
Parken für eine Nacht

Touristik-Parkplatz Schliebenstraße
4 Ver- / Entsorgungssäulen,
Parken für eine Nacht

Wohnmobil-Reparatur (gleich im Bautzen-Urlaub!)
Caravan Metropol
Edisonstraße 14
Telefon: 03591 2796 500
www.caravan-metropol.de

Öffentliche Führungen und Rundfahrten

(Tickets in der Tourist-Information = TI)

Stadtführungen
› April bis Oktober: täglich Stadtführung 12 Uhr (und auf Vorankündigung oder per Audio-Guide) ab TI; Fr. + Sa. mit Aufstieg auf den Matthiasturm
› November bis März: Stadtführung Sa. 12 Uhr ab TI
› Führung »Turmplauderstunde«, April bis Okt. Fr. 20 Uhr ab TI
› Nachtwächter-Führungen, Mai bis Okt. Mo. + Mi. + Sa. 20 Uhr ab TI
› Führung »Abendzauber in Bautzen«, Mai bis Okt. Di. 20 Uhr ab TI
› Bautzener Altstadtgeheimnisse Mai bis Aug. am letzten Sa. im Monat, 20 Uhr ab TI
Zusatzführungen an Feiertagen, auf Anfrage
Gruppenführungen zu Ihrem Wunschtermin

Stadtrundfahrten
› April bis Okt. Mo. + Di. + Do. + Sa. 11 Uhr (Nov. bis März nach Bekanntgabe weitere Zeiten, siehe aktuelle Tagesangebote)
› Stadtrundfahrt »Scharfe Runde« mit Besuch der Hammermühle, April bis Okt. Mi. + Fr. 11 Uhr
› Stadtrundfahrt mit »Alex«, Mo. bis Sa. 12/13 Uhr
› auf Anfrage Rundfahrten ab 6 Personen (im Minibus), ab 12 Personen (im Kleinbus) zum Wunschtermin (60 min. oder 90 min.)

Führungen im (Rolling-)Stones-Pavillon
Gruppenführungen auf Anfrage zum Wunschtermin; Führungen und Öffnung lt. Ankündigung

Führungen im Museum Bautzen
jeden Di., Do., Sa. 11 Uhr und auf Vorbestellung zum Wunschtermin

Führungen in der Gedenkstätte Bautzen
jeden Fr. 17 Uhr; Sa., So., Feiertage 11 und 14 Uhr (Zeitzeugenführungen finden nach Ankündigung statt; www.stsg.de/cms/bautzen/startseite)

Mönch Eusebius
ganzjährig jeden Di. 21 Uhr, jeden Do. 20 Uhr ab Gasthaus Mönchshof

Henker »Meister Hans«
April bis Juni und September bis Oktober
jeden 1. und 3. Sa. im Monat,
16 Uhr ab Hauptmarkt am Kreuzstein

Was Ihnen unsere Tourist-Information bietet:
› freundliche Aufenthaltsberatung
› bezauberndes Souvenirangebot, viele regionale Produkte
› öffentliche Führungen und Stadtrundfahrten
› Zimmer-Nachweis und Veranstaltungsinformationen
› App SmartGuide (D, CZ, PL, Engl.) oder Verleih audio-video-guide
› großer Berührungsbildschirm mit virtuellen Bautzen-informationen und Kurzfilmen
› Bautzen entdecken und kräftig sparen mit unseren Entdecker-paketen (siehe S. 13)!



Kontakt:

Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Hauptmarkt 1
02625 Bautzen
Telefon: 03591 42016
touristinfo@bautzen.de
www.tourismus-bautzen.de

Oberlausitzer Familienfreizeit und Erholung



Neben Tradition, Kultur und Geschichte warten auch außerhalb der Bautzener Altstadt allerlei spannende Erlebnisse. Ob umgeben von ursprünglicher Natur, im erfrischenden Nass, in der Welt der Dinosaurier, auf Entdeckungstour zu Fuß oder Rad – Erholung und Action lassen sich hier perfekt miteinander verbinden. Bei zahlreichen Freizeitmöglichkeiten in und um Bautzen können sich Klein und Groß austoben, ausprobieren, gemeinsam Spaß haben und Abenteuer genießen – eine ganz andere Facette der über 1 000-jährigen Stadt.



Eine Stadt voller Familien-Abenteuer

Tipps



Hier geht es zum Reiseradio

- Kinderpfad durch das Museum Bautzen
- »sagenhafter« Kinder-Audioguide im Sorbischen Museum
- sich in der Ferienzeit dienstags auf eine geheimnisvolle Kinderstadt-führung begeben (mit Rätselbox)
- im Dom St. Petri nach dem »Domführer für Kinder« fragen
- in der Buchhandlung Kretschmar auf der Steinstraße das schönste Kinderbuch finden
- gemeinsam ein Picknick auf dem Protschenberg oder unterhalb der Mühlbastei an der Spree machen

Bautzen lockt nicht nur mit seiner interessanten Vergangenheit und seinen historischen Gebäuden, sondern auch mit vielfältigen Aktivitäten und interessanten Angeboten für die ganze Familie, besonders für Kinder. Ob der bezaubernde Spielplatz am Hexenhäuschen, die Spielplätze auf dem Protschenberg, am Friedrich-Engels-Platz, an der alten Stadtmauer bei der Michaeliskirche oder gar der Indoorspielplatz »Kindercafé Valentin« in einer ehemaligen Schwimmhalle – es ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Für Kinder von 4 bis 9 Jahren gibt es einen Quiz-Rundgang, der am schiefen Reichenturm beginnt und zu vielen geheimnisvollen Orten führt. Wer zum Schluss den Namen einer Bautzener Sagenfigur herausfindet und seinen Quizbogen in der Tourist-Information abgibt, bekommt sogar eine kleine Überraschung. Wenn Ferienzeit ist, kann man hier dienstags um 10.30 Uhr eine öffentliche Kinderführung mitmachen.



Ein kleines Heft mit »Geschichten zur Geschichte« führt die »Größeren« auf einen Rundgang entlang der sagenhaften Orte in Bautzens Altstadt. Hinten im Heft sind ebenfalls Quiz-Fragen zu finden. Wer nicht auf alle Fragen eine Antwort weiß: Eltern oder Lehrer, auch manch Bautzener Einwohner und die Mitarbeiter der Tourist-Information helfen gern. Für den Familienspaß gibt es zudem zahlreiche Routen, auf denen Fans des Geocachings die Stadt erkunden können.

Entspannung findet die ganze Familie in den beiden Bädern der Stadt – in der Schwimmhalle des Röhrscheidtbades Gesundbrunnen oder im Spreebad, dem Freibad am Humboldthain, je nach Jahreszeit und Laune. Vielleicht gibt es auch gerade ein neues Stück auf der Puppenbühne zu bestaunen. Die befindet sich im Hof der Ortenburg im Burgtheater, einem modernen Neubau, einer weiteren Spielstätte des Deutsch-Sorbischen Volkstheaters. Hinter Glas kann dort der Rietschelgiebel bewundert werden.

Unvergessliche Erlebnisse bieten zu Ostern der alte Brauch des Eierschiebens auf dem Protschenberg und die Prozession der legendären Osterreiter.

Und wenn die Stadt erkundet ist, empfiehlt sich ebenfalls ein Besuch im Saurierpark und im Irrgarten im Ortsteil Kleinwelka (S. 26 + 30 im Heft).





Kleine Figuren – Große Geschichten

Bautzener Sagenpfad – Ein unvergesslicher Ausflug in die Welt der Sagen

Der Bautzener Sagenpfad verbindet bekannte Orte der Stadtgeschichte mit dem reichhaltigen regionalen und insbesondere sorbischen Sagenschatz. Über 2,5 km und zunächst zehn Stationen führt der Weg zu kleinen, ganz besonderen Bronzefiguren, die ausgewählte mythische Gestalten verkörpern und deren Geschichten erzählen. Taktile Elemente und Brailleschrift verweisen auf einen QR-Code, mit dem Sie Wissenswertes und Geheimnisvolles erfahren: Treffen Sie die sagenumwobene Mittagsfrau, lernen Sie den kleinen Schlaumeier Mudraczk, den Ritter Dutschmann, den Hausdrachen Zmij und den Räuberhauptmann Karasek kennen und entdecken Sie einen Frosch im Wasserrohr. Die Geschichten stehen über die Audoria- sowie die SmartGuide-App in deutscher und obersorbischer Sprache zur Verfügung.

Ergänzt wird die etwa 90-minütige Tour durch spielerische Elemente, die zum Rätseln, Mitmachen, Entdecken und Sammeln einladen und wertvolle Hinweise zu weiteren innerstädtischen Angeboten aus Kultur, Freizeit, Gastronomie und Handel geben.

Somit wird der Bautzener Sagenpfad zu einem Erlebnis für alle Generationen und lädt ein, die Stadt unter einem ganz besonderen Blickwinkel neu zu entdecken.



Tipps

+ Audoria:
Scannen.Lauschen. Sagen erleben. Ganz ohne Download.

+ SmartGuide-App:
Die Tour kann mit Hilfe der Smart-Guide-App entdeckt werden

SmartGuide

+ Weitere Infos:
www.bautzen.de/sagenpfad

Ab in die Mitte! Die City-Offensive Sachsen

Das Projekt wird finanziert aus dem Preisgeld für den 2. Platz im Wettbewerb »Ab in die Mitte! – Die City-Offensive Sachsen«.

SACHSEN

Das Projekt wird durch das Sächsische Staatsministerium des Innern gefördert. Diese Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.

Kofinanziert von der Europäischen Union

Anzeige



Staunen über eine vergessene Welt

Kontakt

Saurierpark
Saurierpark 1
02625 Bautzen
Telefon: 035935 3036
E-Mail: info@saurierpark.de
www.saurierpark.de
Saison: April bis Oktober 10 – 18 Uhr
Aktuelle Öffnungszeiten unter
www.saurierpark.de
Parken: 800 Stellplätze

Im Erlebnispark sind die Saurier los

Bei Alt und Jung gleichermaßen beliebt und weit über die Grenzen der Region hinaus bekannt ist der Saurierpark bei Bautzen, nur 5 km vom Stadtzentrum entfernt – ein Freizeit- und Erlebnispark der besonderen Klasse. Über 200 lebensgroße detailgetreue Dino- und Urzeit-Nachbildungen warten auf die staunenden Besucher. Hier lässt sich die Urzeit unserer Erde hautnah und fesselnd erleben. Verschiedene Erlebnisbereiche und Spielwelten lassen die Besucher in eine längst vergangene Biosphäre eintauchen und vermitteln neben Spannung und Überraschungen auch das neueste Wissen über Fauna und Flora der Dinosaurierzeit.

Das unbestrittene Highlight des Parks ist die »Vergessene Welt«, welche in Anlehnung an den weltberühmten Film die Nachbildung eines verlassenen Forscherareals zeigt, in dem hinter einer spektakulären, 120 m langen Befestigungsmauer gruselig-spannende Abenteuer warten. Der gefürchtete T-Rex und seine Genossen könnten hinter jedem Baum lauern!

Neben all dem Wissenswerten wird auch viel Action für Aktive und Natursportler geboten: eine anspruchsvolle Netzkletteranlage im Kletterurwald, ein Barfußpfad, Röhren- und Riesenrutschen und vieles mehr laden zur aktiven Erholung ein. Der Wasserspielplatz »Galaktischer Nebel« auf einer Fläche von 350 m² bietet Wasserspaß und Abkühlung mit Fontänen und einem Geysir, der Wasser bis in 6 m Höhe ausstößt.

Ein Erlebnis für die ganze Familie und ein ungewöhnlicher Einblick in das Leben der Dinosaurier, eben »echt Urzeit, echt für jeden.«

Anzeige



Ein Ort der Besinnung

Kontakt

Bildungsgut Schmochtitz Sankt Benno
Schmochtitz 1
02625 Bautzen
Telefon: 035935 22-0
E-Mail: info@bg-schmochtitz.de
www.bildungsgut-schmochtitz.de

Bildungsgut Schmochtitz Sankt Benno

Das Bildungsgut Schmochtitz Sankt Benno (ehemals Bischof-Benno-Haus) liegt etwa 6 km nordwestlich von Bautzen auf dem Gelände eines ehemaligen Rittergutes im Bautzener Ortsteil Schmochtitz. Das Rittergut wurde um 1400 erstmals urkundlich erwähnt, jedoch in den Kämpfen vergangener Jahrhunderte mehrfach zerstört. Seit 1925 befindet sich die gesamte Anlage im Besitz des Bistums Dresden-Meißen. Das heutige Bildungsgut wurde in den 1990er-Jahren nach dem Vorbild des historischen Ensembles auf den Ruinen des vormaligen Herrenhauses von 1815 errichtet und nach dem Bischof Benno von Meißen (um 1010 – 1106) benannt. Noch heute ist an einzelnen Gebäuden, wie dem Haupthaus und der Kapelle, aber auch in der weitläufigen Parkanlage, die Formsprache des Barocks erkennbar. In der Landschafts- und Gartengestaltung des wunderschönen Parks finden kundige Besucher die Handschrift des Bauconducteurs Matthäus Daniel Pöppelmann, der die Anlage in der 2. Hälfte des 18. Jahrhunderts umgestaltete. Heute ist das Bildungsgut ein offenes Haus für private und öffentliche Veranstaltungen, Seminare, Tagungen, Workshops sowie kulturelle Events. Sämtliche Veranstaltungshöhepunkte finden sich auf der Website des Bildungsgutes.

Die Kombination aus reicher Historie, vielseitigen Tagungsräumen sowie idyllischer Lage in der Oberlausitz mit guter Anbindung an die A4 machen das Bildungsgut nicht nur zu einem idealen Ort für Tagungen und Seminare. Dank der ruhigen und grünen Umgebung, des historischen Parkgeländes sowie der Lage am Ökumenischen Jacobs-Pilgerweg und der »Via Sacra« eignet sich das Bildungsgut ebenfalls für individuelle Aufenthalte sowie für Hochzeits- und Familienfeiern. Dem kirchlichen Hintergrund des Hauses Rechnung tragend, finden sonntäglich um 10:30 Uhr sowie an religiösen Feiertagen Gottesdienste in der St. Benno Kirche statt.

Die Anlage verfügt über 67 Zimmer mit 130 Betten und elf Apartments/Ferienwohnungen.

Moderne Gruppenunterkünfte für Klein und Groß



Gemeinsam Abenteuer erleben im Schullandheim

Mit vielfältigen Spiel-, Sport- und Freizeitangeboten bietet Bautzen das ganze Jahr über die perfekte Basis für einen gelungenen, lehr- und abwechslungsreichen Schulausflug. Übernachten lässt es sich dabei besonders gemütlich unter dem Dach des Schullandheime e. V., der neben dem im Bautzener Ortsteil Burk auch in Halbendorf / Spree, Sohland / Spree, Neukirch / Lausitz und Grüngräbchen Schullandheime betreibt.

Die Häuser sind modern, saniert und stehen ganzjährig für kleine und große Gäste offen. Ob Ferienlager, Familienurlaub, Feierlichkeit, Klassen- oder Vereinsausflug – hier wird die Gruppenreise zum Abenteuer. Denn gemütliche Abende am Lagerfeuerplatz, bewegte Zeiten im Sportraum oder mit den ausleihbaren Spiel- und Sportgeräten, Köstlichkeiten in der Grillhütte und Entspannung in der Sauna oder dem beheizbaren Badefass bleiben in Erinnerung.

Das Schullandheim Bautzen befindet sich in unmittelbarer Nähe zum Stausee, wo Bootsfahrten, Beachvolleyball, Minigolf oder der Kletterpark für Action und Erfrischung sorgen. Auch Wanderungen in die Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft, ein urzeitlicher Tag im Saurierpark oder eine Erkundungstour durch die Hauptstadt der Sorben lohnen sich.

Kontakt

Schullandheime e. V.
Landkreis Bautzen
Schloßstraße 19 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 22285
info@schullandheime.de
www.schullandheime.de/bautzen

Übernachten, Feiern und Tagen in einem historischen Wehrturm und zwei Burghäusern



Alte Mauern, junge Gäste in der Jugendherberge Bautzen

Die als familienfreundlich zertifizierte Jugendherberge Bautzen »Gerberbastei« befindet sich im Herzen der Stadt. Das Ensemble aus ehemaligem Wehrturm und zwei Burghäusern liegt inmitten einer einzigartigen Skyline mit 17 mittelalterlichen Türmen, wegen der humorvolle Menschen Bautzen auch als »Manhattan des Mittelalters« bezeichnen. In diesem historischen Ambiente zwischen eindrucksvollen Festungsanlagen und der romantischen Altstadt laden modern ausgestattete Räume zur Übernachtung, zu Gruppenreisen, Seminaren und Familienreisen ein. Früher ein Festungsturm, der in den Kriegen oft beschädigt wurde, dient das Gebäude seit 1917 seinem heutigen Zweck und ist damit die älteste Jugendherberge Sachsens. Seit 1996 wurden die Räume grundlegend erneuert und modernisiert. Heute verfügt die Herberge über 123 Betten in 29 Zimmern, davon 6 Zimmer mit Dusche/WC. Sie genießt einen anerkannt guten Ruf für ihre hohe Servicequalität und die herzliche Atmosphäre vor Ort.

Nur eine knappe Zugstunde von Dresden entfernt, ist sie der ideale Ausgangspunkt für Entdeckungsreisen in die Region, etwa ins Zittauer Gebirge, nach Tschechien oder in das UNESCO-Biosphärenreservat Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft. Ob für historisch Interessierte oder Naturfreunde – es ist für jedes Interesse etwas dabei. Und wer sich von den Ausflügen erholen will, findet in fußläufigem Umfeld um die Gerberbastei eine Vielzahl an schönen Cafés und Restaurants, an Geschäften, Museen und Zeugnissen der deutsch-sorbischen Kultur.

2027 wird sich die Jugendherberge an der Langen Nacht der Kultur, der Turmweihnacht und am Tag des Offenen Denkmals beteiligen.

Kontakt

Jugendherberge Bautzen »Gerberbastei«
Am Zwinger 1
02625 Bautzen
Telefon: 03591 40349
bautzen@jugendherberge.de
bautzen.jugendherberge.de



Radfahren und Wandern in traumhafter Landschaft



Kletterpark in Strandnähe

zum Kletterpark



Senf kosten im Mühlenladen

Kontakt

RADAUSLEIHE RADBURK
Burker Höhe 1
02625 Bautzen OT Burk
Telefon: 03591 209133
kontakt@radburk.de
www.radburk.de

Bautzen ist idealer Ausgangspunkt für Radtouren

Flaches Land im Norden, grüne Landschaft und viel Kultur am Wegesrand – Bautzen und Umgebung lassen sich wunderbar vom Fahrradsattel aus erkunden. Die Stadt der Türme liegt an der Kreuzung von »Spreeradweg« und »Sächsischer Städteroute« und ist so der ideale Ausgangs- und Zielort einer entspannten Radtour.

Eine abwechslungsreiche Halbtagestour führt auf etwa 18 km einmal um den Bautzener Stausee, der in den 1970er-Jahren angelegt wurde. An der Strandpromenade eignen sich verschiedene Orte für einen Zwischenstopp. Wenn man die Tour im Uhrzeigersinn beginnt und in Richtung Oehna fährt, wartet im letzten Drittel zur Belohnung ein schöner Badestrand. Nahe dem Gottlobsberg gibt es einen Picknickplatz, der zur Aussicht über den See einlädt. Der Kletterpark lockt sportliche Menschen mit 180 Elementen auf 7 Parcours, mehreren Seilrutschen sowie einem gastronomischen Angebot. Man klettert in schöner Natur und wem dabei ordentlich warm geworden ist, der kann keine 80 m weiter ins kühle Nass springen. Nicht zu verfehlen ist am Strand die beliebte Ocean Beach Bar mit Bootsverleih und großem Minigolfplatz.

Wandern und Genießen

Auf 11 km führt unsere Genußrunde ab der Tourist-Info entlang ausgewählter kulinarischer Punkte durch die Stadt hinaus in die Natur. Oft entlang der Spree, bietet sie neben vielen lukullischen Überraschungen auch faszinierende Ausblicke auf Stadt und Umgebung. Von Gasthäusern und Biergärten über die Brauerei »Frenzel-Bräu« bis zur Senfmanufaktur und Ölmühle ist alles dabei. Diese Route lädt zum Entspannen und Entdecken ein – hier geht es nicht nur um kulinarische Genüsse, sondern ebenso um das Genießen der Natur. Und beides ist bekanntlich gut für Körper und Seele!

Die Tourist-Information bietet eine kostenlose Radstrecken- und Wanderkarte an. Beide Karten schlagen je 6 ausgewählte Touren vor und geben Hinweise auf über 20 weitere Routen. Die kostenfreie App (www.outdooractive.com) liefert dazu Details und praktische Tipps.

Anzeige



Urlaub im Grünen

Natur- und Abenteuercamping Bautzen

Zurück zu den Wurzeln heißt es beim Natur- und Abenteuercamping Bautzen. In unmittelbarer Nähe zum Stausee werden Erholungssuchende, Sportler und Abenteurer gleichermaßen glücklich. Schließlich wird auf dem Campingplatz und in seinem Umfeld so einiges geboten.

Übernachten in bester Lage: der Traum eines jeden Urlaubers – erlebbar bei Birgit Haubner auf gut fünf Hektar, hier in Bautzen.

Ob Wassersportaktivitäten auf dem Stausee, Radeln auf dem Spreeradweg oder auf Augenhöhe mit den Urzeitechsen im Saurierpark – das alles liegt nur einen Katzensprung entfernt voneinander. Das Beste jedoch ist, dass Bautzen-Besucher den 5-Sterne-Campingplatz überhaupt nicht verlassen müssen, um etwas zu erleben. Denn hier wird die Übernachtung schon zum Highlight. Wo sonst hat man die Möglichkeit, sechs Meter über dem Boden in einem Stelzenhaus zu schlafen, sich in einem Hogan wie Winnetou zu fühlen, in einem Westernhaus zu nächtigen oder in einem skandinavischen Holzhaus nordisches Flair zu genießen? Alle Übernachtungsmöglichkeiten sind auf zwei bis sechs Personen ausgerichtet und laden mit Gemütlichkeit zum längeren Bleiben ein.

Wer lieber im Caravan oder Wohnmobil schlafen möchte, hat dazu auf einem von 100 Stellplätzen Gelegenheit. Diese sind 100 bis 150 Quadratmeter groß, mit schönem Rundumblick, Strom und Wasser direkt vor Ort. Zelten ist beim Natur- und Abenteuercamping natürlich auch möglich. Der Platz wurde für seinen guten Service ausgezeichnet, bietet neben modernstem Komfort auch Mietbäder und für die kleinen Gäste einen großen Outdoor- und einen Indoor-Spielplatz.





Radler vor Bautzens Campingplatz

Kontakt

Natur- und AbenteuerCamping*** am Stausee Bautzen**
Nimschützer Straße 41
02625 Bautzen-Burk
Telefon: 03591 271267
Telefon: 0171 8123179
camping-bautzen@web.de
www.camping-bautzen.de

Anzeige



Im Land der tausend Teiche







Tipp

+ »Mit dem Ranger unterwegs«
  Jeden 3. So. im Monat: Die Ranger des Biosphärenreservats nehmen Besucher mit auf eine naturkundliche Wanderung durch das Gebiet.
+ Öffentliche Führungen im HAUS DER TAUSEND TEICHE
  Immer Mi. 10 Uhr in den sächsischen Schulferien
+ Deutsch-Sorbische Naturmärkte
  Letzter Sa. im April und am 2. Sa. im September: 80 regionale Händler und Produzenten begrüßen Besucher auf dem Hof der Biosphärenreservatsverwaltung in Wartha.

Kontakt

Staatsbetrieb Sachsenforst
HAUS DER TAUSEND TEICHE
Warthaer Dorfstraße 29
02694 Malschwitz OT Wartha
Telefon: 035932 36560
kontakt@haus-der-tausend-teiche.de
www.haus-der-tausend-teiche.de
www.biosphaerenreservat-oberlausitz.de
Öffnungszeiten (Feb. bis Dez.):
Di. bis So. und Feiertage 9 – 17 Uhr

Von Sumpfporst und blauen Fröschen

Im Nordosten Sachsens, von Bautzen aus gut über die B96 zu erreichen, liegt das UNESCO-Biosphärenreservat Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft und begeistert zu jeder Jahreszeit mit besonderen Naturerlebnissen. Mit der jahrhundertealten traditionellen Teichwirtschaft entstanden hier mehr als 350 Teiche, eingebettet in Dünenwälder, Feuchtgebiete, Äcker und Heidegebiete. Im Frühjahr erwacht diese einzigartige Teichlandschaft zum Leben: Moorfrösche zeigen ihr leuchtend blaues Balzkleid, Frühblüher verwandeln den Auwald in farbenfrohe Teppiche und aus den Teichen erklingt ein vielstimmiges Froschkonzert. Auch die Blüte des seltenen Sumpfporsts sowie die zahlreichen Vogelstimmen und Brutreviere machen diese Zeit zu einem Erlebnis für Naturfreunde.

Im Sommer laden Exkursionen zu blühenden heimischen Orchideen, vielfältiger Insektenwelt oder der farbenprächtigen Heideblüte in der Göbelner Heide ein. Der Herbst bringt traditionelle Ernte- und Herbstfeste in die Region und mit der Abfischsaison ein besonderes Schauspiel rund um die jahrhundertealte Teichwirtschaft. Gleichzeitig rasten hier zahlreiche Zugvögel auf ihrem Weg in die Winterquartiere.

Auch der Winter hat seinen ganz eigenen Zauber: Nebel über den Teichen, stille Landschaften und die eindrucksvollen Rufe der Singschwäne sorgen für besondere Stimmung.

Naturliebhaber, Wanderer sowie Ruhesuchende kommen auf gut kartierten Wander- und Fernradwegen auf ihre Kosten.

Ein beliebtes Ziel im Biosphärenreservat ist das HAUS DER TAUSEND TEICHE in Wartha. Ab Oktober 2026 wird das Besucherzentrum umfassend modernisiert. Gäste dürfen sich ab 2027 auf ein neues Foyer, Imbiss und Souvenirshop freuen. Die neu gestaltete Dauerausstellung öffnet dann ab 2028 ihre Türen für unsere Gäste.



Anzeige



Willkommen im Oberlausitzer Bergland

Sanfte Hügel, malerische Täler, charmante Dörfer, beeindruckende Gipfelblicke und urige Bergbauden prägen das Oberlausitzer Bergland, das nur 10 Kilometer südlich von Bautzen beginnt. Die Region begeistert sowohl Einheimische als auch Besucher mit ihrer unverwechselbaren landschaftlichen Schönheit.

Ein besonderes Erlebnis bietet eine Wanderung entlang der Spree, hinauf zu den Quellen am Kottmar und in Ebersbach-Neugersdorf. Hier gibt es immer wieder Überraschendes zu entdecken. Das Landschaftsbild wird von den charakteristischen Umgebindehäusern geprägt, die einzigartige Zeugen regionaler Volksbaukunst sind. Diese historischen Gebäude beherbergen heute Restaurants, Ferienwohnungen, Museen und bieten Gelegenheiten zum Übernachten, Genießen und Entdecken regionaler Kultur und Geschichte. Nur wenige Kilometer von Bautzen entfernt, erwarten Sie weitere Highlights: die Sonnenuhren im Sonnenuhrdorf Taubenheim, der berühmte »Wilthener Weinbrand«, die sagenhafte Figur Pumphut oder das älteste Umgebindehaus der Region, das Reiterhaus in Neusalza-Spremberg. Der Königsweg in Großpostwitz, die traditionsreichen Töpfereien in Neukirch, die Bockwindmühle in Kottmarsdorf und die Wasserwelt in Steinigtwolmsdorf sind ebenfalls sehenswert. Die Waldbühne Sohland bietet Theater für Groß und Klein in einzigartiger Umgebung: direkt am Kälberstein, der zum »Stonehenge der Oberlausitz« zählt – den sogenannten Sonnenheiligtümern.

Für Erholung sorgen die zahlreichen, liebevoll gestalteten Bäder der Region. In Sohland / Spree und Oppach finden sich herrliche Einstiegspunkte in den zertifizierten Oberlausitzer Bergweg sowie Verbindungen zu den Rund-Radwegen und dem Spreeradweg.

Ebersbach-Neugersdorf: Bismarckturm, Kaffeemuseum, zwei Spreequellen Großpostwitz: Königsweg Drohmberg Kottmar: Bockwindmühle, Spreequelle, Faktorenhof Eibau mit Humboldmuseum, Museum Schunkelhaus Neukirch / Lausitz: Monsterroller am Valtenberg, Töpfereien, Valtenberg mit König-Johann-Aussichtsturm Neusalza-Spremberg: Baudenkmal und Museum »Reiterhaus«, Spreepark Obergurig: Böhmische Brücke, Wassermühle Obergurig Oppach: OPPACHER Brunnenpfad, Gondelteich Schirgiswalde-Kirschau: Glockenspiel, Silbermannorgel Crostau Schmölln-Putzkau: Heimatmuseum, Eisenbahnviadukt, historischer Wanderweg Sohland an der Spree: Sonnenuhrendorf Taubenheim, Waldbühne, Stausee Steinigtwolmsdorf: »Nordcap« (nördlichster Punkt Tschechiens), Erlebnisbad »Wasserwelt« Wilthen: Wilthener Weinbrennerei, Pumphutsteig

Tipp

Lernen Sie unsere Gastlichkeit bei Veranstaltungen kennen. Weitere Informationen unter:
www.oberlausitzer-bergland.de

Mehr zu Radfahren, Wandern und Sehenswürdigkeiten gibt's im YouTube-Kanal Oberlausitzer Bergland Kino.

Kontakt

Touristische Gebietsgemeinschaft »Feriengebiet Oberlausitzer Bergland« e. V.
Dresdner Straße 2 | 02681 Wilthen
Telefon: 03592 385426
info@oberlausitzer-bergland.de
www.oberlausitzer-bergland.de

Anzeige



Die grüne Oase der Oberlausitz
Zelena oaza Hornjeje Łužicy

Tipps

Eine Auswahl an Radtouren durch die OHTL-Region finden Sie unter
www.oberlausitz-heide.de/erleben

Lausitzer Fischwochen im Herbst
www.lausitzer-fisch.de

Kontakt

Verein zur Entwicklung der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft e. V.
Regionale Tourismusentwicklung
Gutsstraße 4 c | 02699 Königswartha
Telefon: 035931 21220
info@oberlausitz-heide.de
www.oberlausitz-heide.de
www.ohtl.de

Natur erleben und aktiv entspannen in der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft

Wer die Silhouette der Bautzener Altstadt im Süden hinter sich immer kleiner werden sieht und sich auf Erkundungstour in die Region begibt, findet im Herzen der Oberlausitz eine einzigartige Natur vor, die Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft. Sie begeistert mit glitzernden Teichen, tiefen Wäldern, weiten Heidelandschaften. Das angenehm flache Gelände schafft beste Bedingungen für aktive Erholung. Ob Radfahren, Gravelbiken, E-Bike-Touren, Gesundheitswandern, Nordic Walking oder Pilgern – hier findet jeder die passende Möglichkeit, Natur und Bewegung miteinander zu verbinden.

Viele Orte der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft sind aus slawischen Siedlungen hervorgegangen und so finden Sie bis heute in diesem Gebiet zahlreiche kulturelle Besonderheiten der Lausitzer Sorben. Das gastfreundliche Volk hat seine Traditionen und die Sprache über Jahrhunderte hinweg bewahrt. Dieser Facettenreichtum zwischen Natur und Kultur macht die Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft zu einem besonderen Urlaubsziel. Hier verbringen Besucher eine belebende Auszeit im Grünen, am Strand, im Fahrradsattel oder beim Ausprobieren regionaler Produkte – in unmittelbarer Nähe zum kulturellen Angebot der über 1 000-jährigen Geschichte Bautzens. Denn die Stadt der Türme und Sorben ist eng mit dem Umland verbunden.



Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft
Hornjołužiska hola a haty

Kofinanziert von der Europäischen Union





Alltagsflucht

Neben Alltagsflucht, Wandererlebnissen und Naturbeobachtungen ist die Region durch die Nähe zu Bautzen, das flache Landschaftsrelief und ein abwechslungsreiches, relativ dichtes Netz markierter Radwege mitten in der Natur besonders für Fahrradtouren sehr beliebt.

Nahe der Stadt führt ein 18 Kilometer langer Rundweg um den Stausee Bautzen. Diese Tour lässt sich wunderbar mit den anderen markierten Radwegen der Region, wie etwa dem »Spreeradweg« oder dem durch den Kern des sorbischen Siedlungsgebietes führenden Radweg »Sorbische Impressionen«, verbinden. Wiederum der »KRABAT«-Radweg verbindet die Orte, die mit der Oberlausitzer Sagenfigur, dem Zauberer KRABAT, verbunden sind.

Für Kultur- und Naturinteressierte eignet sich besonders der Froschradweg, der zum Schloss Spreewiese sowie zur barocken Schloss- und Parkanlage Neschwitz führt. Hier lohnt sich ein Blick in den Vogelschutzpavillon oder die Naturschutzstation. An warmen Tagen sorgen in den Radelpausen der Olbasee, CAMPLINO Waldsee Niesendorf oder das Waldbad in Wittichenau für Erfrischung. Auch das Schloss in Milkel oder die Zisterzienserinnenabtei St. Marienstern in Panschwitz-Kuckau sind gut mit dem Rad zu erreichen. Als Ausgleich nach der Bewegung im Freien gibt es im Kloster ein Café, wechselnde Ausstellungen, Konzerte und Workshops. Wer sich für eine gesunde und naturnahe Lebensweise interessiert, sollte unbedingt im Kräuter- und Ernährungszentrum im Kloster St. Marienstern vorbeischauen.

Wo Fritz nicht nur frische Fische fischt

Ein besonderes Ziel für Radfahrer und Wanderer nördlich von Bautzen ist das UNESCO-Biosphärenreservat Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft. Der Naturraum wurde aufgrund der besonders hohen Artenvielfalt und einzigartigen Naturschätze vor über 30 Jahren unter Schutz gestellt. Vom Sattel aus lässt sich der Reichtum der Oberlausitzer Naturwelt am besten vom »Seeadlerradweg« erkunden, der sich malerisch zwischen den Teichen, Seen, Wäldern und Heiden schlängelt. Als eines der größten wirtschaftlich genutzten Teichgebiete Europas wird das Biosphärenreservat von über 350 Teichen mitgestaltet, die bis heute zur Fischzucht genutzt werden. Zu den traditionellen Fischen der Region gehören Karpfen, Hechte und Störe, die, wenn sie bestimmte Qualitätskriterien erfüllen, von lokalen Fischwirtschaften und Restaurants unter der Marke »Lausitzer Fisch« angeboten werden. Höhepunkt sind die jährlich – zwischen Mitte September und Anfang November – stattfindenden »Lausitzer Fischwochen«. Vom traditionellen Abfischen bis zum Genuss auf dem eigenen Teller erwartet Feinschmecker in dieser Zeit ein einmaliges Kulinarik- und Naturerlebnis. Mehr zu den »Lausitzer Fischwochen« erfahren Sie unter www.lausitzer-fisch.de.

In vielen kleinen und originellen Hofläden bis hin zur KRABAT MILCHWELT mit leckeren Milchprodukten und einer Schaukäserei, schmeckt man die Oberlausitz!

Zahlreiche gut ausgeschilderte Themenrouten führen durch die abwechslungsreiche Landschaft und eignen sich ideal für Familienausflüge, sportliche Aktivitäten oder entspannte Stunden in der Natur. Beliebte Wege wie der Spreeradweg, der Seeadlerrundweg, der Froschradweg, der KRABAT-Radweg oder die Route »Sorbische Impressionen« eröffnen immer wieder neue Perspektiven auf die Region. Die Broschüre »Auf Touren kommen« und die passende Faltkarte bieten einen Überblick über zahlreiche abwechslungsreiche Routen und Ausflugstipps. Alle Touren stehen außerdem online im Tourenportal Outdooractive oder bequem per QR-Code auf dem Smartphone zur Verfügung.

oberlausitz.

Stadt der Sinne und Genüsse



Nichts rundet einen erlebnisreichen Urlaubstag voller neuer Eindrücke und Abenteuer besser ab als ein leckeres regionales Gericht. Von Senfschnitzel bis Quarkkeulchen – wenn Bautzen sich von seiner kulinarischen Seite zeigt, werden alle satt. Für Erfrischung sorgen lokale Biersorten, die in den Sommermonaten in einem der zahlreichen Biergärten am besten schmecken.
Kleine Boutiquen und Geschäfte in den Bautzener Straßen und Gassen laden zum gemütlichen Bummeln und zur Souvenirsuche ein.

Anzeige







Dreifach genießen mit Frenzel-Bräu

Aller guten Dinge sind drei, sagt der Volksmund. Mitten in Bautzen am Ufer der Spree, nahe der Friedensbrücke und der Alten Wasserkunst, liegt das Restaurant & Brauhaus Spreeblick. Es verfügt über den größten Biergarten der Stadt, direkt am Spreeradwanderweg. Im Restaurant werden hungrige Gäste mit deftigen Schlemmereien und hauseigenen Getränken verwöhnt. Ein besonderer Tipp sind die Spezialitäten vom »heißen Stein« in der Wintersaison. Im Sommer nutzen Sie die Selbstbedienung im Biergarten und haben so Ihr Bier umso schneller in der Hand. Der urige Gastraum lädt bis zu 65 Personen zum entspannten Abendessen ein. Das Gesellschaftszimmer mit 35 Plätzen bietet Raum für Familienfeiern, Klassentreffen und viele andere Gelegenheiten.



Echte Bautzener Braukunst

Zu den Speisen werden auch die beliebten Hausbiere serviert, die seit 2006 in der eigenen Brauerei hergestellt werden. Nach deutschem Reinheitsgebot mischt der Chef selbst die naturbelassenen Zutaten und braut mit viel Liebe ein unverfälschtes Bier, bei dem Kenner noch ein echtes Stück Oberlausitz schmecken. Saisonal abhängig werden bis zu 10 Biersorten frisch vom Fass gezapft, vom Ale bis zum Zwickelbock. Frenzel-Bräu ist längst kein Geheimtipp mehr. Alle Sorten sind als Flaschenbiere zum Mitnehmen verfügbar. In der Brauerei ist der Manufakturverkauf dienstags und donnerstags geöffnet. Für Bierenthusiasten bietet das Brauhaus auch Führungen an, bei denen die hohe Kunst des klassischen Brauhandwerks vom Einmaischen bis zum frisch gezapften Bier gezeigt wird.

Übernachten in der Spree-Pension

Zum gastlichen Dreiklang gehört ebenso die angeschlossene Spree-Pension. Ob für ein erlebnisreiches Wochenende oder einen erholsamen Urlaub – in den modern und elegant eingerichteten Zimmern fühlen sich die Gäste schnell heimisch. Ein idealer Ausgangspunkt, um Bautzen und seine Umgebung zu erkunden und am Abend, zurückgekehrt, die Gastlichkeit des Hauses zu genießen.

Kontakt

Spreeblick Restaurant & Brauhaus oder Spree-Pension
Fischergasse 6
02625 Bautzen
Telefon: 03591 4896 0
www.spree-pension.de
www.spreeblick-restaurant.de
www.frenzel-braeu.de
info@spree-pension.de

Anzeige



»Tafeln unnt Zechen« wie im Mittelalter

Tipp

Wer gern Bewegung mit kleinen Gaumenfreuden verbinden möchte, hat dienstags 21 Uhr und donnerstags 20 Uhr die abendliche Gelegenheit mit Stadtführer Mönch Eusebius. Er geleitet direkt ab Mönchshof durch die mittelalterliche Altstadt Bautzens und kredenzt dabei beispielsweise hausgebackenes Brot und Schmalz, Liebestrunk, Beelzebubs Nachtgesöff oder Bierbrand. Für alle, die schon satt sind, belässt er es bei deftigen Geschichten.

Kontakt

Historisches Gasthaus Mönchshof zu Bautzen
Burglehn 1 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 490141
info@moenchshof.de
www.moenchshof.de
Öffnungszeiten:
täglich, ab 11 Uhr, Mo. Ruhetag
Speisen:
Gruppenangebote ab 10 Personen
Tipp: Stadtführungen mit Mönch Eusebius (dt. u. engl.)

Historisches Gasthaus Mönchshof zu Bautzen

Inmitten der romantischen Altstadt des 1 000-jährigen Bautzens am Burglehn – an der alten Stadtmauer – gelegen, befindet sich das historische Gasthaus Mönchshof. »Mägde und Knechte« in mittelalterlichen Gewändern, bewirten Sie hier bei romantischem Kerzenschein, mit deftiger regionaler Kost nach überlieferten Rezepturen.

Die Küche setzt auf hausgemachte, traditionelle Spezialitäten nach nach teils jahrhundertealten Rezepturen, die saisonal variiert werden. Der beliebte Klassiker Rippen vom Schwein mit Krautkohl trifft auf hausgemachte süße Schlemmereien, darunter die originalen Oberlausitzer Quarkkeulchen. Serviert wird auf handgetöpfertem Geschirr, das die historische Atmosphäre stimmungsvoll unterstreicht. Traditionell gebraute Biere wie das naturbelassene »Rother Abt« und das »Mönchshofs Schwarze« runden den Genuss ab.

Gleich ob als »Kulinarische Einlage« während eines Stadtrundganges oder als abendfüllendes Programm mit einem mittelalterlichen Büffett und dem Spektakel der Gaukler und Spielleute – ein Besuch im »Mönchshof« wird zu einem unvergesslichen Erlebnis.





Weltberühmte Erfolgsrezepte aus der Oberlausitz

Dem Bautz'ner Senf kann keiner widerstehen

Im Jahr 1953 machte sich der kleine Becher mit dem blauen Deckel auf den Weg, Deutschland zu erobern. Seit der Wende ist der Bautz'ner Senf schließlich in aller Munde – und das im wahrsten Sinne des Wortes. Bei Grillabenden mit Freunden, beim Kochen für die Familie oder eben als Mitbringsel von einem Besuch der zweitgrößten Stadt der Oberlausitz, Bautzen, ist er immer mit von der Partie. Eines seiner Erfolgsrezepte: Er entwickelt sich mit den Wünschen der Kunden mit. Ob süß-pikant, mit Pfeffer oder mit einer pikanten Note, der Bautz'ner passt zu jedem Geschmack und jedem Anlass. Sogar Senf-Brotaufstriche warten in Läden und Supermarktregalen.

Doch bei aller Innovation bleibt sich das Traditionsprodukt selbst treu. Der »Mittelscharfe« zählt zu den beliebtesten Senfsorten des Landes. Rund zwei Millionen Becher gehen davon jeden Monat übers Band. Dass der meistverkaufte Senf der Republik ausgerechnet aus Bautzen kommt, überrascht nicht. Immerhin wurde hier schon Ende des 19. Jahrhunderts Senf gemahlen. Wer mehr über seinen Werdegang erfahren möchte, kann seit 2008 den Bautz'ner Senfladen Manufaktur & Museum besuchen. Ein wichtiges Stück Bautzener Geschichte und der Ausgangspunkt zum inzwischen bundesweiten Siegeszug von Bautz'ner liegen hier vereint. Auch die (vermutlich) zwei letzten 5-Liter-Senfer – so nannte man Senfspender früher – sind im Museum zu sehen. Und natürlich darf gekostet werden.



Wer es bis dahin nicht abwarten kann, kann sich schon zu Hause quer durch das Sortiment probieren. Grillsoßen, Essige und eingeweckte Delikatessen, wie zum Beispiel knackige Bautz'ner Gurken aus kontrolliertem Vertragsanbau, runden das Angebot ab.



Das Angebot im Bautz'ner Senfladen ist vielfältig.



Der Bautz'ner Senf wird heute im Ortsteil Kleinwelka hergestellt.

Kontakt

Bautz'ner Senfladen
Manufaktur & Museum
Fleischmarkt 5 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 597118
kontakt@bautzner-senfshop.de
www.bautzner-senfshop.de

Anzeige



Bautzener Senfstube – so schmeckt Bautzen

Kontakt

Bautzener Senfstube
Schloßstraße 3 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 598015
info@senf-stube.de
Öffnungszeiten:
täglich ab 11 Uhr

Senfkreationen der Bautzener Senfstube

Der Gaumen Reisender kann die große Vielfalt an Senfgerichten im Herzen der Altstadt genießen. Wer sich davon selbst überzeugen möchte, sei in die Bautzener Senfstube eingeladen. Das Haus in der Schloßstraße eröffnete 2007 als erstes Senfrestaurant der Stadt und präsentiert eindrucksvoll, wie vielseitig die kleinen gelben Körner sind.

Bautz'ner Senfschnitzel, Senfsuppe oder Senfbraten sind nur ein kleiner Vorgeschmack auf all das, was Senfliebhaber und Neugierige beim Aufschlagen der Speisekarte erwartet. »Mit neuen Rezepten, ungewöhnlichen Kombinationen und einer Menge scharfer Ideen wollten wir dem Senf in Bautzen ein kleines Denkmal setzen – eines, das man auch verspeisen kann«, erinnert sich Gastronom Manfred Lüdtke gerne an die Anfänge. Das besondere Angebot sowie die familiäre Stimmung sind aber nicht die einzigen Gründe, warum die Bautzener Senfstube getrost als kulinarisches Wahrzeichen der Stadt bezeichnet werden kann. Es gibt wohl kaum eine schönere Möglichkeit, die Geschichte des Bautz'ner Senfs weiterzuerzählen.



Hier genießen Klein und Groß.

Anzeige



Gasthaus im Herzen der Stadt

Kontakt

Alter Bierhof
Heringstraße | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 32 60 18
www.alterbierhof.de

Alter Bierhof – Gastlichkeit in historischen Räumen

In einer der ältesten Straßen im Herzen der Stadt, der Heringstraße, liegt die traditionsreiche Gaststätte »Alter Bierhof«. Das heutige Gebäude wurde 1720 erbaut und verbindet bis heute liebevoll restaurierte historische Architektur mit einem ganz besonderen Flair.

Das Restaurant bietet ganz in diesem Sinne ein mittelalterlich-rustikales Ambiente mit viel Liebe zum Detail. Es ist ein Ort mit besonderer Atmosphäre – ideal für Touristen, Reisegruppen und Bustouristen. Mehrere gemütliche Gasträume bieten Platz und Atmosphäre für Familienfeiern und Veranstaltungen. Zu einer großen Auswahl frisch gezapfter Fassbiere bietet die Speisekarte neben traditionellen altdeutschen Gerichten eine gutbürgerliche, moderne Küche mit regionalen Spezialitäten an. Besonders beliebt sind die hausgemachten Burger und die berühmte »Henkersmahlzeit«.

An der Rückseite des Hauses befindet sich auf einer einzigartigen Panorama-Terrasse direkt an der alten Stadtmauer einer der schönsten Biergärten der Stadt und vielleicht der ganzen Lausitz mit einem stimmungsvollen Ausblick auf die Alte Wasserkunst und die geschwungenen Linien des Oberlausitzer Berglandes.

All das, wie auch der herzliche, aufmerksame Service und die familiäre Gastfreundschaft machen einen Aufenthalt im »Alten Bierhof« zu einem besonderen Erlebnis.



Hammermühle Bautzen



Das Industriedenkmal Hammermühle liegt mitten in Bautzen, im Spreetal und direkt an der alten Handels- und europäischen Kulturstraße Via Regia wie auch am Startpunkt des Sächsischen Jakobsweges. Die Geschichte der noch voll funktionstüchtigen Mühle, heute gleichzeitig Mahl-, Öl- und Senfmühle, geht zurück bis in das Jahr 1493, als sie von der Stadt Bautzen als Drahtmühle erbaut wurde. In den Jahren 1888/89 vergrößerte der Müllermeister Theodor Oswald Heinke die Gebäude bis zu ihrer heutigen Form. Die Mühle wurde zu einer Mahlmühle, mit 5 Etagen Mühlentechnik und einem angrenzenden Wohnhaus – aufwändig und liebevoll gestaltet mit viel Sinn für künstlerische Details im Stil der Zeit. Heute immer noch von der Kraft des Spreewassers angetrieben, ist sie die letzte von einst 21 Mühlen der Stadt Bautzen und wird bereits in sechster Generation nun von der Familie Hierl geführt.

Eine Führung durch das »produzierende Denkmal« sollte man sich nicht entgehen lassen. Anschaulich wird aus dem Mühlenalltag erzählt und die Herstellung von Senf und Öl erklärt.

Im Mühlenladen, gleichzeitig Werksverkauf, können die frischen Mühlenprodukte verkostet und natürlich erworben werden. Ein Höhepunkt ist der Workshop »vom Senfkorn zum Lieblingssenf« in der Mühle für 10 bis 20 Personen. Hier bekommen diese die Möglichkeit, aus einer reichhaltigen Auswahl von Zutaten auszuwählen und unter fachkundiger Anleitung ihren Senf ab dem Korn bis zur fertigen selbst kreierten Senfsorte herzustellen.

Die Workshops finden nach individueller Absprache statt.

Kontakt

Heinke & Sohn
Hammermühle Bautzen e. K.
Seidauer Straße 2 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 301011
Mühlenladen: Di. bis Fr. 9 – 13 Uhr
und nach Vereinbarung, Führungen
nach Voranmeldung
www.muehle.com
www.instagram.com/
hammermuehle.bautzen/

Berggasthof auf dem Czorneboh



Unweit südlich von Bautzen liegt der Czorneboh, mit 556 m der höchste Berg der Czorneboh-Bergkette, dem nördlichsten Ausläufer des Lausitzer Berglandes – seit jeher ein beliebtes Wander- und Ausflugsziel. Der Name stammt aus dem Sorbischen und bedeutet »Schwarzer Gott«. Zwischen 1850 und 1852 entstanden auf dem Gipfel die Czorneboh-Baude mit Gastwirtschaft und der älteste steinerne Aussichtsturm der Oberlausitz, welcher einen einzigartigen Panoramablick bis ins Iser- und ins Riesengebirge bietet.

Nach einer umfassenden Sanierung des gesamten Komplexes steht auch heute der Berggasthof auf dem Czorneboh ganz in der Tradition Lausitzer Gastfreundlichkeit. Vielseitige Räume, von der gemütlichen Gaststube bis zum Kaminzimmer, und natürlich bei schönem Wetter der idyllische Biergarten laden die Gäste zum Verweilen ein. Eine kleine, mit Liebe und Bedacht zusammengestellte Speisekarte bietet frische regionale Gerichte mit saisonalen Besonderheiten an. Der Gasthof offeriert darüber hinaus auch individuelle Arrangements vom festlichen Menü über abwechslungsreiche Buffets bis zur entspannten Kaffeerunde. Zudem bietet er Catering für private Feiern und Firmenevents inklusive Gastroservice außer Haus für bis zu 200 Personen an. Weiterhin gibt es ganzjährig Tanzveranstaltungen, je nach Wetterlage im Biergarten oder in den Gasträumen.

Der Czorneboh ist damit ein ideales Ziel für alle, ob Wanderer oder Ausflügler, die einen Tag in der Natur mit schönen Ausblicken und Genuss verbinden wollen.



Kontakt

Berggasthof Czorneboh
Rachlau 44 | 02627 Kubschütz
Telefon: 035877 899168
info@czorneboh-berggasthof.de
www.czorneboh-berggasthof.de

Anzeige



Ankommen, erholen, genießen

Tipp

+ Der perfekte Veranstaltungsort für Tagungen und Seminare.
+ Der einmalige Weinkeller kann exklusiv gebucht werden.

Kontakt

MOMENTS Boutique Hotel
Goschwitzstraße 27 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 2038700
info@moments-hotel.de
www.moments-hotel.de

Perfekte Wohlfühlmomente im MOMENTS Boutique Hotel erleben

Hinter einer historischen Fassade, im Herzen der Bautzener Altstadt, verbirgt sich das exklusive MOMENTS Boutique Hotel. Gäste der 4-Sterne-Einrichtung erleben bei ihrem Besuch der 1 000-jährigen Stadt ein einzigartiges Ambiente. Das gesamte Haus beeindruckt durch seine stilvolle Einrichtung mit einer persönlichen Handschrift.

Nach ihrem Stadtbummel erholen sich Reisende in einem der 14 modern ausgestatteten, liebevoll gestalteten Themenzimmer. Ob Standard-, Komfort- oder Deluxe-Zimmer – jeder Raum besitzt eine individuelle Note und überzeugt durch einen unverwechselbaren Charakter. Alle Zimmer verfügen über einen Flachbild-Sat-TV, WLAN und ein eigenes Badezimmer. Für exklusive Wellnesserlebnisse bieten zwei Deluxe-Zimmer zudem eine eigene Sauna. Nach dem genussvollen Frühstück wartet Bautzens romantische Altstadt darauf, erkundet zu werden.



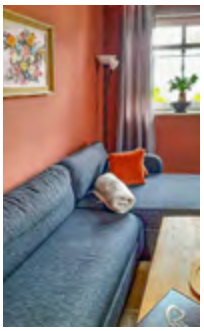




Abseits vom Trubel großer Hotels

Kontakt

Ferienwohnung »Geborgenheit«
Beethovenstraße 32
02625 Bautzen
Telefon: 0 176 5699 4701
Fewo-Lichtblick@kabelmail.de
www.lichtblick-bautzen.org



»Geborgenheit« für Elektrosensible und kinderfreundlicher »Lichtblick«

In der Beethovenstraße, nur einen kurzen Spaziergang vom Stadtzentrum entfernt, finden interessierte Besucher der Stadt zwei liebevoll und vor allem auch kinderfreundlich ausgestattete Ferienwohnungen mit den programmatischen Namen »Geborgenheit« und »Lichtblick«.

Das Appartement »Geborgenheit« bietet dabei Außergewöhnliches. Immer mehr Menschen entscheiden sich für eine digitale Auszeit im Urlaub mit möglichst geringer Strahlenbelastung. Wohn- und Schlafzimmer sind nach den Richtlinien der Initiative ASZA mit Abschirmmaterial ausgekleidet und bieten so einen Schutz vor elektromagnetischer Strahlung und Elektrosmog, ideal für elektrosensible und gesundheitsbewusste Menschen. Das Bett im Schlafzimmer ist aus gesundheits- und schlaffördernden Zirbenholz gefertigt (Bettenhaus Heber). Im selben Haus befindet sich im obersten Stockwerk die Ferienwohnung »Lichtblick«, welche sich durch eine hochwertige Echtholzküche und ebenfalls durch einen überdachten Balkon mit Blick in die Oberlausitzer Berge auszeichnet. Beide Wohnungen bieten Platz für bis zu 5 Personen (Aufbettung möglich).

Ein grüner Innenhof mit Wiese, überdachtem Sitzbereich, Grillplatz und einem Spielbereich für Kinder lädt zur Entspannung ein und rundet das Urlaubserlebnis ab.

Senfladen Manufaktur und Museum



Eine Genussreise durch die Senfgeschichte

Obwohl der Senf in wohl fast jedem Haushalt vorhanden ist, wissen sicherlich nur wenige etwas über dessen Ursprung, seine Herstellung und seine Verbindung zu Bautzen. Im Bautz'ner Senfladen Manufaktur & Museum wird sich das ändern.

Am Fleischmarkt, gleich neben Rathaus und Dom, wird die Geschichte des berühmten Bautz'ner Senfs dargestellt. Seit 2008 kann man hier in Nostalgie verfallen und im Museum zum Beispiel eine Original-Senfmühle aus dem vorigen Jahrhundert aus der Nähe bewundern. Diese wiegt stattliche 1 300 Kilogramm und ist das Herzstück der reichen Sammlung. Seltene Kochbücher gehören genauso zum Bestand wie alte Menagen.

Doch nicht nur zu bestaunen gibt es einiges, sondern auch zu lernen. Wie sieht eigentlich eine Senfpflanze aus? Wie wird diese kultiviert? Und wie hat das gelbe Gewürz seinen Weg nach Bautzen gefunden? Auf diese und weitere Fragen gibt es im Senfladen Antworten. Und natürlich ist das Wissen über den Bautz'ner Senf erst dann so richtig vollständig, wenn man ihn auch in all seiner Vielfalt probiert hat. An einer originalen Biedermeier-Ladeneinrichtung von 1860 dürfen auch alle steinvermahlenen Manufaktur-Senfe verkostet werden.



Kontakt

Bautz'ner Senfladen
Manufaktur & Museum
Fleischmarkt 5 | 02625 Bautzen
Telefon: 03591 597118
info@bautzner-senfshop.de
Öffnungszeiten:
April bis Dezember:
Mo. bis Sa. 10 – 18 Uhr,
So. geschlossen
Januar bis März: Mo. bis Fr. 10 – 17 Uhr,
Sa. 10 – 16 Uhr, So. geschlossen

Pressewelt Bautzen – mehr als nur ein »Zeitungsladen«

Seit einiger Zeit gibt es in der Reichenstraße ein neues, modernes Geschäft. Die »Pressewelt Bautzen« präsentiert über ihr klassisches Angebot in den Sortimenten Presseerzeugnisse, Lotto und Tabakwaren hinaus eine große Vielfalt an regionalen Erzeugnissen. Wer ein regionaltypisches Geschenk, Genuss, Information oder eine Erinnerung an seinen Urlaub in der Lausitz sucht, der wird hier schnell fündig. Ob der Kunde schmackhaften Kaffee aus der Rösterei in der alten Schmiede in Milkel, die knusprigen Kekse aus der Klosterbäckerei Panschwitz-Kuckau, die Marmeladenkreationen der 1. Bautzener Marmeladenmanufaktur, die feinen Brände aus der Spirituosenmanufaktur Kirschau, die Senfparade der Hammermühle oder die pfiffigen Knoblauchgewürze vom Landhof Gano, ob die aktuelle Tageszeitung, eine gute Zigarre, regionale Kunstpostkarten und Kalender, Bücher, Stadtpläne und selbst gerahmte Bilder hiesiger Künstler sucht, hier wird er auf 140 m² fündig.

In der »Pressewelt« treffen sich Stammkunden und Touristen zum Schauen, Kaufen und auch zum Plauschen. Dafür werden auch einige Sitzgelegenheiten geboten und, als Fest für die Augen, ein »Hängender Garten«, eine mit echten Pflanzen bestückte Wand. Hier treffen händlerische Innovation und regionale Überraschungen auf die alte Kultur des Ladengeschäftes als Ort der Begegnung.

Zum Unternehmen gehört übrigens auch der nostalgische »Bautzener Tabakladen« in der Karl-Marx-Straße 22, eine Institution des Rauchgenusses in der Stadt, wo der Charme des historischem, sorgsam erhaltenen Ambientes im Duft von Zigarren, Pfeifentabak und frischer Druckerschwärze zwischen aktuellen Zeitschriften und alten Holzregalen zum Austausch und zum Entdecken einer ganzen Genusswelt einlädt.



Wo die Welt auf Regionales trifft

Kontakt

Pressewelt Bautzen
Reichenstraße 19
02625 Bautzen
Telefon: 03591 6790785
Mo. bis Fr. 9 – 18 Uhr,
Sa. 9 – 13 Uhr geöffnet
www.mercura-mietke.de/filialen.html

Anzeige



StadtWerkstatt – regional, überraschend, individuell

Kontakt

StadtWerkstatt Bautzen
Steinstraße 15 | 02625 Bautzen
Telefon: 0176 50494712
info@stadtwerkstatt-bautzen.de
www.stadtwerkstatt-bautzen.de

Ein kreativer Ort mitten in der Stadt

Die StadtWerkstatt in der Steinstraße 15 versteht sich als Plattform und kreatives Zentrum für regionale Kunst und Kunsthandwerk. Hier präsentieren sich gestandene und angehende Künstler mit ihren Werken und Produkten. Die Gründerin Kati Schmidt schafft mit präziser Technik aus ausgeblasenen Eiern kleine, eindrucksvolle Kunstwerke – echte Hingucker, nicht nur zur Osterzeit. Jeden Donnerstag sind Besucher gern zum Zuschauen eingeladen. Auch presst sie Kaltkeramik. 15 weitere Künstler haben hier ihr Produktregal, das Angebot reicht von Lichtobjekten, Handtaschen, Blumenkunst aus verschiedenen Materialien und Kerzen über regionalen Imkerhonig, Wein, Craftbiere, individuelle Keramik, handgefertigte Dekostücke bis zu Büchern regionaler Autoren. Wer ein unverwechselbares, individuelles Souvenir oder Geschenk sucht, der wird in den schönen Räumen der StadtWerkstatt fündig.

Das Workshop-Angebot reicht von Ostereier oder Schmuck fertigen, bis hin zu Töpferei und Malerei. Auch werden gemeinsam Kosmetik-Produkte hergestellt oder Papier geschöpft und es gibt Lesungen. Ebenfalls ist es möglich, die Räume für eigene Workshops zu mieten. Ein Bautzener Cateringunternehmen sorgt dafür, dass hier auch gefeiert werden kann. Aktuelle Angebote findet man auf der Internetseite unter »Veranstaltungen«. Das besondere der StadtWerkstatt ist, viele der angebotenen Workshops kann man auch individuell buchen.

Hier kommen die Menschen ins Gespräch und natürlich hat Inhaberin Kati Schmidt auch immer ein paar gute Tipps für weitere kreative Orte in Bautzen und Umgebung. »



» Stimmungsvolle Ladenstraßen sind zum Beispiel die Reichenstraße, die Wendische Straße, die Tuchmacherstraße, die Heringstraße, die Karl-Marx-Straße, die Innere Lauenstraße sowie die Seminarstraße.



In der Nähe des namensgebenden Kornmarktes befindet sich das Kornmarkt-Center mit über 70 Boutiquen, Fachgeschäften, Cafés und Restaurants. Im anschließenden Parkhaus bieten sich auch direkt am Rand der historischen Altstadt gute Parkmöglichkeiten.

Eine schier unerschöpfliche Büchervielfalt für Jung und Alt finden Sie im Buchantiquariat zum Dom, besonders mit alter und neuerer Literatur zu Bautzen und Umgebung.



So bietet auch die fast 100 Jahre alte Buchhandlung Kretschmar in der Steinstraße eine große Auswahl. Ob den neuesten Urlaubsroman, Wanderführer und -karten, Sachbücher oder Regionalliteratur, hier finden Sie im aktuellen Sortiment oder im Antiquariat im 1. Stock ganz sicher ein passendes Buch.





Lust auf individuelles Holzdesign macht »Mamitschka« in der Heringstraße, wo jedes Objekt handgefertigt ist. In derselben Straße gibt es bei »e.elle« Mode für den Alltag und besondere Anlässe. Modedesignerin Corinna Seiler kleidet gar die Bautzener Senfkönigin ein.



Richtig gute Wurst gibt es in der Fleischerei Heinze an Wendischen Graben, wo sich schon mal eine kleine Schlange bilden kann. Kein Problem, gibt das doch die Muße, die historische Ladenausstattung zu bewundern.

Anzeige



Residieren im Herzen der Altstadt

Best Western Plus Hotel Bautzen: die Adresse für Reisende

Bautzen und sein Umland sind nicht an nur einem Tag zu erkunden. Unternehmen Sie spannende Wanderungen durch malerische Straßen oder erklimmen Sie die zahlreichen Berge in der Oberlausitz. Erkunden Sie die Umgebung auf dem Fahrrad und genießen Sie tolle Aussichtspunkte. Unser Hotel bietet den perfekten Ausgangspunkt für Abenteuer aller Art.

Im Best Western Plus Hotel Bautzen finden Reisende Erholung nach einer ersten Stadtbesichtigung. Gesorgt ist hier nicht nur für den gemütlichen Schlafplatz und Wellness, sondern auch für kulinarischen Genuss, denn regionale sowie internationale Speisen verwöhnen die Gaumen im hauseigenen Restaurant »Lubin«.

Hier speist es sich stilvoll mit Blick auf den schiefen Reichenturm. Nachts romantisch angestrahlt, zeigt er Spaziergängern und Kneipenbummlern den Weg zurück ins Hotel. Auch zum Museum Bautzen, zum Dom oder zur mittelalterlichen Stadtmauer ist es nur ein Katzensprung! Das familienfreundliche Hotel mit gemütlichen Zimmern und Aussicht zur Altstadt oder ins Oberlausitzer Bergland bietet seinen Gästen Service in 4-Sterne-Qualität.

Auf sechs Etagen stehen 156 Zimmer zur Verfügung, darunter geräumige Suiten, Komfortzimmer und ein behindertenfreundliches Zimmer. Tagungsmöglichkeiten für bis zu 120 Personen machen diese Adresse auch für Geschäftsreisende attraktiv.







Kontakt

Best Western Plus Hotel Bautzen
Wendischer Graben 20
02625 Bautzen
Telefon: 03591 4920
info@bwbautzen.de
www.bwbautzen.de

Unterkünfte in Bautzen für besondere Aufenthalte

Legende

Technik und Komfort
- WLAN
- Klimaanlage
- TV
- Waschmaschine
- Babybett
- Aufbettung mgl.
- Geschirrspüler
- Lift

Verpflegung
- Frühstück
- Restaurant
- Halbpension
- Küche
- Vollpension

Außenbereich
- Grillplatz
- Balkon / Terrasse
- Garten
- Parkplatz
- Spielplatz
- Garage

Erholung
- Pool bzw. Schwimmteich
- Kamin
- Sauna / Wellness

Zielgruppen
- Familienfreundlich
- Haustiere erlaubt
- Fahrradfreundlich
- Barrierefrei

Service
- Tagungsraum
- Nichtraucher
- E-Bike-Ladestation
- Fahrradverleih
- Sport- und Spielgeräte

Wer nach Bautzen kommt, spürt schnell den besonderen Charakter dieser Stadt. Hoch über der Spree ragen Türme und historische Mauern empor, enge Gassen führen durch die liebevoll erhaltene Altstadt und hinter alten Fassaden verbergen sich kleine Cafés, individuelle Geschäfte – und Gastgeber mit viel Herzblut.

Genau diese Menschen machen einen Aufenthalt in Bautzen und der Oberlausitz besonders. Sie empfangen Gäste nicht nur mit einem Schlüssel oder einer Zimmernummer, sondern mit ehrlicher Gastfreundschaft, persönlichen Empfehlungen und der Freude, ihre Heimat zu zeigen. Viele Unterkünfte werden familiengeführt, manche seit Generationen. Andere verbinden modernes Design mit historischem Ambiente oder schaffen ruhige Rückzugsorte mitten in der Natur.

So unterschiedlich die Häuser auch sind – sie alle erzählen ihre eigene Geschichte. Da sind stilvolle Boutique-Hotels in historischen Gebäuden, gemütliche Ferienwohnungen mit Blick auf die Türme der Altstadt, moderne Apartments an der Spree oder liebevoll eingerichtete Pensionen am Rand der Stadt. Wer Ruhe sucht, findet sie auf dem Land zwischen Wiesen, Teichen und alten Höfen. Wer das lebendige Flair Bautzens erleben möchte, wohnt mitten im historischen Zentrum – nur wenige Schritte von Restaurants, Museen und Sehenswürdigkeiten entfernt.

Bautzen selbst bietet die perfekte Kulisse für besondere Urlaubstage. Die Stadt verbindet Geschichte, Kultur und Lebensfreude auf ganz eigene Weise. Sorbische Traditionen prägen das Stadtbild ebenso wie moderne Gastlichkeit. Tagsüber laden historische Plätze, Spaziergänge entlang der Spree oder Ausflüge in die Oberlausitz zum Entdecken ein. Am Abend wird es ruhig in den Gassen der Altstadt, Lichter spiegeln sich im Wasser und viele Gäste genießen genau diese besondere Atmosphäre.

Die Gastgeber auf den folgenden Seiten stehen stellvertretend für die Vielfalt und Gastfreundschaft der Region. Lassen Sie sich inspirieren – vielleicht finden Sie hier bereits Ihre Unterkunft für den nächsten Aufenthalt in Bautzen und der Oberlausitz.

Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Hauptmarkt 1 | 02625 Bautzen | Telefon: 03591 42016
touristinfo@bautzen.de | www.tourismus-bautzen.de

Weitere Unterkünfte finden Sie hier:

Unsere Gastgeber



Best Western Plus Hotel Bautzen ★★★★

Wendischer Graben 20
02625 Bautzen
Telefon: 03591 4920
info@bwbautzen.de
www.bwbautzen.de
Betreiber: Obotritia Hotel Bautzen Betriebsgesellschaft mbH

Zentrales 4-Sterne-Hotel im Herzen Bautzens – ideal für Stadt-, Kultur- und Geschäftsreisen. 1 ÜN möglich, familienfreundlich, Kinderspielecke im Restaurant.

Ausstattung:



Hotel Goldener Adler ★★★★

Hauptmarkt 4
02625 Bautzen
Telefon: 03591 48660
kontakt@goldeneradler.de
www.goldeneradlerbautzen.de
Inhaber: Maik Sabri

4-Sterne-Hotel direkt am Bautzener Hauptmarkt mit Stadtblick und stilvoller Atmosphäre. Lounge / Bar.

Ausstattung:



MOMENTS Boutique Hotel ★★★★

Goschwitzstraße 27
02625 Bautzen
Telefon: 03591 2038700
info@moments-hotel.de
www.moments-hotel.de
Inhaber: Enrico Paul, Jörg Beutel

Historische Fassade trifft modernes Boutique-Ambiente – stilvoll übernachten im Herzen der Bautzener Altstadt. Familienzimmer, Boxspringbetten, Weinkeller.

Ausstattung:



Bildungsgut Schmochtitz Sankt Benno

Schmochtitz 1
02625 Bautzen
Telefon: 035935 22-0
info@bg-schmochtitz.de
www.bildungsgut-schmochtitz.de
Vertreten durch: Sybille Richards

Idyllisch gelegenes Bildungsgut mit besonderer Atmosphäre – ideal für Erholung, Feiern und Tagungen. Ferienwohnungen, Apartments, Kegelbahn, Schlosspark.

Ausstattung:



Hotel Villa Antonia

Lessingstraße 1
02625 Bautzen
Telefon: 03591 460888
info@hotel-villa-antonia.de
www.hotel-villa-antonia.de
Inhaberin: Stefanie Kretzschmar

Stadthotel im Villenviertel von Bautzen, erbaut 1898. 20 Zimmer, kostenfreier Parkplatz, Frühstücksbuffet in den Südtiroler Stuben.

Ausstattung:



Landhotel »Zur guten Einkehr«

Techritzer Straße 2
02692 Grubschütz
Telefon: 03591 270409
info@landhotel-grubschuetz.de
www.landhotel-grubschuetz.de
Inhaber: Landhotel & Spreetal Haidan GbR

Landhotel vor den Toren Bautzens mit 17 komfortablen Zimmern. Genießen Sie ländliche Ruhe sowie regionale und sorbische Spezialitäten in herzlicher Atmosphäre.

Ausstattung:



Pension »Le Petit«

Steinstraße 35
02625 Bautzen
Telefon: 03591 43598
matthias.jarcke@web.de
www.lepetit-bautzen.de
Inhaber: Matthias Jarcke

Pension in angenehm ruhiger Lage, zwei Gehminuten vom Stadtzentrum, zwei ebenerdige Zimmer (barrierearm), Anruf täglich von 8 bis 18 Uhr möglich.

Ausstattung:



Spree-Pension

Fischergasse 6
02625 Bautzen
Telefon: 03591 48960
info@spree-pension.de
www.spree-pension.de
Inhaber: Tobias Frenzel

Modern eingerichtete Pension direkt am Ufer der Spree – ideal für Städtereisen und erholsame Urlaubstage.

Ausstattung:



Apartment African Style in Kleinwelka

Zinzendorfstraße 1
02625 Bautzen
Telefon: 0152 56584784
info@apartment-vermietung.com
www.apartment-vermietung.com
Vermieter: Robin Baumbach

Einzigartige Ferienwohnung im »African Style« bei Bautzen nahe dem Saurierpark Kleinwelka. Ideal für Familien und Ausflüge in die Oberlausitz.

Ausstattung:



Apartment Bautzen – Nähe Stadtzentrum

Schäfferstraße 11
02625 Bautzen
Telefon: 0152 56584784
info@apartment-vermietung.com
www.apartment-vermietung.com
Vermieter: Robin Baumbach

Gemütliches, ruhiges Apartment in Bautzen – super ausgestattet, WLAN, kostenfreie öffentliche Parkplätze und Bautzener Altstadt fußläufig erreichbar!

Ausstattung:



Apartment Doberschau – 3 Minuten bis Bautzen

Blumenstraße 13
02692 Doberschau-Gaußig
Telefon: 0152 56584784
info@apartment-vermietung.com
www.apartment-vermietung.com
Vermieter: Robin Baumbach

Modernes Apartment in ruhiger Lage vor den Toren Bautzens – ideal für Familien, Freunde und längere Aufenthalte. Einkaufsmöglichkeiten in der Nähe.

Ausstattung:



Bischof Appartements – Bautzen

Rosenstraße 9
02625 Bautzen
Telefon: 0173 9956572
info@bischof-appartements.de
www.bischof-appartements.de
Inhaber: Swen Bischof

Zwei liebevoll eingerichtete, moderne Appartements für 2 – 4 Personen im Herzen von Bautzen mit Balkon und Parkplatz. Ideal für Paare, Familien und Geschäftsreisende – Einkaufsmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe.

Ausstattung:



Bischof Appartements – Kleinwelka

Zinzendorfstraße 1
02625 Bautzen (Kleinwelka)
Telefon: 0173 9956572
info@bischof-appartements.de
www.bischof-appartements.de
Inhaber: Swen Bischof

Zwei moderne, liebevoll eingerichtete Appartements für 2 – 6 Personen. Die ideale Unterkunft direkt am Saurierpark und nur wenige Minuten von der Bautzener Altstadt entfernt.

Ausstattung:



Spreeblick Apartments

Dresdener Straße 2
02625 Bautzen
Telefon: 03591 5793064
info@spreeblick-apartments.de
Inhaber: Tobias Frenzel

Moderne Apartments mit Blick auf die Spree – ruhig gelegen und nur wenige Minuten von Bautzens Altstadt entfernt. Kontaktloser Check-In möglich.

Ausstattung:



DER WELFENSHOF

Rackeler Straße 4
02694 Malschwitz
Telefon: 0162 6716488
Telefon: 0151 18234007
info@derwelfenshof.de
www.derwelfenshof.de
Inhaber: Rainer und Monika Welfens

Ein bisschen Luxus auf dem Land – exklusives Ferienhaus mit ländlichem Charme und idealer Lage für Ausflüge in die Oberlausitz.

Ausstattung:



Ferienwohnungen »Lichtblick«

Beethovenstraße 32
02625 Bautzen
Telefon: 0176 56994701
Fewo-Lichtblick@kabelmail.de
www.lichtblick-bautzen.org
Inhaber: Familie Giebelhäuser

Zwei liebevoll und kinderfreundlich ausgestattete Ferienwohnungen (1 bis 5 Pers.) mit Balkon (Bergblick) und Garten. Altstadtnah, gute Anbindung an ÖPNV und Radwegenetz.

Ausstattung:



Ferienwohnung »Mittendrin«

Äußere Lauenstraße 16
02625 Bautzen
Telefon: 03591 489229
karin.seidler@paul-seidler.de
www.bautzen-fewo.de
Vertragspartner: Karin Seidler

Helle und gemütliche Ferienwohnung für 2 bis 4 Pers., 2 Gehminuten ins wunderschöne Stadtzentrum, mit familienfreundlichem Umfeld und malerischem Ausblick auf die Altstadt und das Bergland

Ausstattung:



Ferienwohnung »Natürlich«

Hintergasse 4 b
02625 Bautzen
Telefon: 03591 339119
Telefon: 0170 8109123
kontakt@fewo-bautzen.de
www.fewo-bautzen.de
Vermieterin: Hella Seidler

Großzügige und komfortable Ferienwohnung mit Balkon und Garage in ruhiger Lage, unmittelbar am Zentrum der schönen Stadt Bautzen, mit familienfreundlicher Ausstattung. Wir freuen uns auf Sie!

Ausstattung:



Ferienwohnung am Reichenturm

Reichenstraße 3
02625 Bautzen
Telefon: 0152 55872546
fewo-matschie@outlook.de
Inhaberin: Elisa Matschie

Charmante Ferienwohnung in ruhiger Lage. Cafés, Bars und Sehenswürdigkeiten schnell erreichbar. Ideal zum Entspannen. Netflix, Queensize Bett, Hochstuhl, Wickeltisch, Bäcker direkt im Haus, Parkplatz in der Nähe.

Ausstattung:



Ferienwohnung Ulbrich – 3-Sterne-Ferienwohnung ★★★

Erich-Klausnitzer-Straße 23
02625 Bautzen OT Oberkaina
Telefon: 0175 5326585
ulbrich-bautzen@t-online.de
www.ferienwohnung-ulbrich-bautzen.de
Vermieter: Familie Ulbrich

Liebevoll eingerichtete Ferienwohnung in ruhiger Lage am Stadtrand von Bautzen. Gartennutzung mit Hollywoodschaukel, Kaufhalle und Bäcker 400 m, Parken auf dem Grundstück.

Ausstattung:



Jugendherberge Bautzen »Gerberbastei«

Am Zwinger 1
02625 Bautzen
Telefon: 03591 40349
bautzen@jugendherberge.de
bautzen.jugendherberge.de
Träger: DJH Landesverband Sachsen e. V.

Übernachten, feiern und tagen im historischen Wehrturm und zwei Burghäusern. Familienfreundlich mit 123 Betten und einzigartigem, authentischem Flair.

Ausstattung:

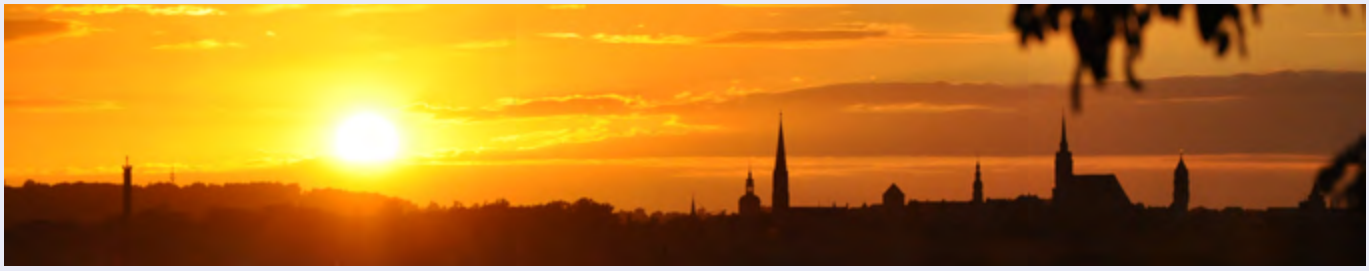


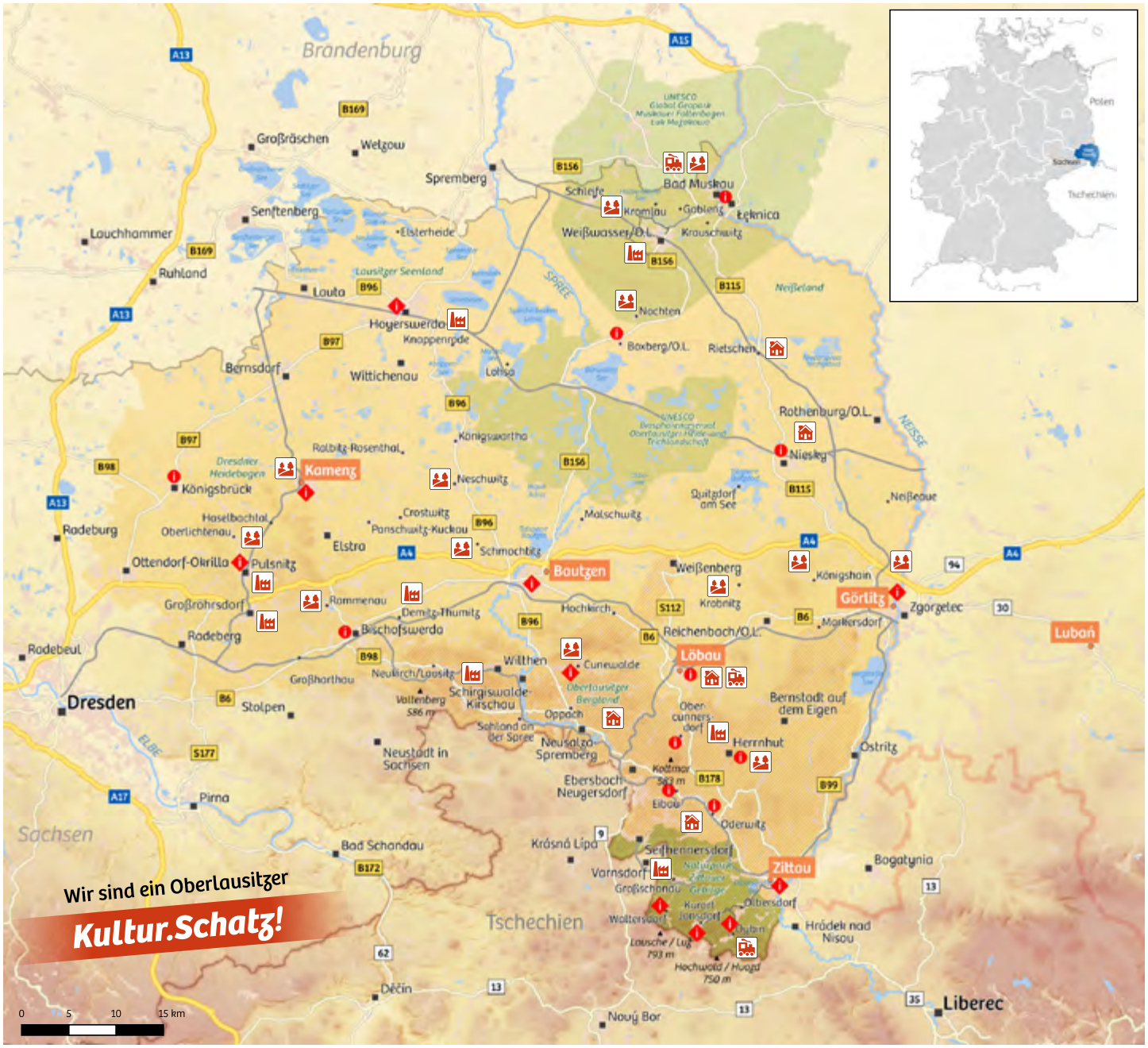
Schullandheime e. V. Landkreis Bautzen

Schloßstraße 19 · 02625 Bautzen
Telefon: 03591 22285
Telefon: 03591 601603
info@schullandheime.de
www.schullandheime.de
Inhaber: Schullandheime e. V.

Fünf moderne Schullandheime (57 – 74 Betten) in Bautzen/Burk, Halbendorf/Spree, Neukirch/Lausitz, Sohland/Spree und Grüngräbchen – ideal für Gruppen, Familien und Klassenfahrten.

Ausstattung:





Ausflugsziele in der Oberlausitz für Kulturliebhaber

- **Ort** Zentren des historischen Oberlausitzer Sechsstädtebundes
- Parks und Gärten
- Traditionelle Baukulturen
- Standorte der Handwerks- und Industriekultur
- Hauptstationen der Dampfbahnroute
- Umgebindehauslandschaft
- Tourist-Informationen
- Barrierefrei zugängliche Tourist-Informationen

»Sachsen Barrierefrei«
Aktuell geprüft barrierefrei zugänglich – detaillierte Informationen zur Barrierefreiheit unter **www.sachsen-barrierefrei.de**

Informationen zur Ferienregion Oberlausitz: **www.oberlausitz.com**

mit dem öffentliche Nahverkehr zu den schönsten Zielen in Bautzen und Umgebung ...
Hier geht's zur Fahrplanauskunft mit Echtzeitdaten:

Tourist-Information Bautzen-Budyšin | Hauptmarkt 1, 02625 Bautzen
Ein Geschäftsbereich der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH
Schäfferstraße 44, 02625 Bautzen, Telefon: 03591 42016, Telefax: 03591 327629
touristinfo@bautzen.de, www.tourismus-bautzen.de

IMPRESSUM
Herausgegeben von der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH
Gestaltung | Realisierung: Ö GRAFIK agentur für marketing und design
Texte | Redaktion: Ö GRAFIK agentur für marketing und design, Tourist-Information Bautzen-Budyšin
Titelfoto: Philipp Herfort Photography
Stadtplan: www.ratajczak-design.de
Fotos: Matthias Ludwig (S. 2), Tobias Ritz (S. 3 I S. 14 unten links I S. 16 I S. 18 oben rechts I S. 32 oben und Mitte I S. 33 oben und Mitte | S. 42 oben links), Philipp Herfort Photography (S. 4/5 I S. 6 oben I S. 7 unten Mitte I S. 8 oben links und oben rechts I S. 11 oben I S. 19 Mitte I S. 27 Hauptfoto I S. 28 oben), Jens-Michael Bierke (S. 6 unten I S. 7 oben, Mitte und unten links I S. 8 Mitte und unten links I S. 9 I S. 10 oben links, Mitte unten I S. 13 I 14 unten rechts I S. 15 I S. 19 oben, unten links und unten rechts I S. 33 unten I S. 41 Mitte und unten I S. 42 unten links I S. 43 unten I S. 45 Mitte und unten I S. 46 I S. 51 unten), Silke Rogalla (S. 10 oben Mitte), SmartGuide (S. 8 unten rechts), Museum Bautzen (S. 11 unten), Stiftung Sächsischer Gedenkstätten, Gedenkstätte Bautzen (S. 12), Schloss-Schänke (S. 14 oben, Mitte), Wolfgang Wittchen für MGO (S. 17 oben), sorbisches Restaurant Wjelbik (S. 17 Mitte I S. 21), Stiftung für das sorbische Volk (S. 18 oben links, Mitte), Sorbisches National-Ensemble (S. 20 oben), Sundowner.Bar (S. 20 unten I S. 38), Deutsch-Sorbisches Volkstheater (S. 22 oben), Landhotel Zur Guten Einkehr (S. 22 unten), BÄHR Design für Saurierpark (S. 27 Fotomontage), Stadtverwaltung Bautzen (S. 29), Saurierpark (S. 30 oben), Bildungsgut Schmochtitz St. Benno (S. 30 unten), Schullandheime e.V. (S. 31 oben), Jugendherberge Bautzen (S. 31 unten), Fouad Vollmer Werbeagentur für TMGS (S. 32 unten I S. 41 oben I S. 43 oben), Staatsbetrieb Sachsenforst – HAUS DER 1000 TEICHE (S. 34), Touristische Gebietsgemeinschaft Feriengebiet Oberlausitzer Bergland e.V. (S. 35), Verein zur Entwicklung der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft e.V. (S. 36 I S. 37), Spreeblick Restaurant & Brauhaus und Spreepension (S. 39), Christian Dlugosch (S. 40 oben), Historisches Gasthaus Mönchshof zu Bautzen (S. 40 unten), Bautzener Senfstube (S. 42 oben rechts), Alter Bierhof (S. 42 unten), Berggasthof Czorneboh (S. 43 unten rechts), MOMENTS Boutique Hotel (S. 44 oben), Ferienwohnung Geborgenheit und Lichtblick (S. 44 unten), Bautz'ner Senfladen Manufaktur & Museum (S. 45 oben), Best Western Plus Hotel Bautzen (S. 47)
Karte U4: Ö GRAFIK (OSM-DATEN: © OpenStreetMap-Mitwirkende, Datenaufbereitung: map-site.de)
Druck: Lößnitz Druck GmbH